

- Avondklok in zes Chileense steden p.1
- Hopkins: ernstige terugval Curaçaose economie p.3
- Drama voor kust St. Maarten p.5
- PSV wederom uitgeschakeld p.7
- Uittalingen Crestian doen denken aan Hitler- tijd p.9



MICHAEL HOPKINS  
...dramatische...

DONDERDAG 8 NOVEMBER 1984

## Nieuws in vogelvlucht

WARSCHAU — Het toezicht op de binnenlandse veiligheidsdiensten in Polen berust voortaan bij premier generaal Jaruzelski ten teken dat er een diepgaande zuivering komt van deze organisaties na de moord op Solidariteitspastor Popieluszko door leden van de geheime politie. Officieel is erkend dat het slachtoffer werd gemarteld voordat hij werd gewurgd. Critici van het bewind zoals Walesa wijzen naar haviken in de regering als degenen die tot de moord hebben aangezet om Jaruzelski in verlegenheid te brengen.

NEWDELHI — Twee hoge Indiase politieofficiërs die verantwoordelijk waren voor de veiligheid van Indira Gandhi zijn ontslagen na de moord door Sikh-lifwachten. Een 3e man is overgeplaatst. De hoogste veiligheidsadviseur is afgetreden. Het zou de bedoeling zijn geweest dat ook haar zoon Rajiv zou zijn vermoord. Men verwacht grote wijzigingen binnen de politie en de binnenlandse veiligheidsdienst. Bij het geweld na de moord zijn alleen in de hoofdstad al 599 doden gevallen, maar mogelijk liggen er nog lichamen onder het puin van verwoeste huizen. In heel India zou het dodental op 2000 liggen.

MANILLA — De Agnes-tyfoon heeft op de Filipijnen zeker 359 doden gekost. Er zijn nog veel vermisten. In Capiz, de hoofdstad van het eiland Panay vielen er 159. Met een kracht van 205 km per uur woedde Agnes waarbij talrijke houten huizen werden verwoest en door de regenval werden 17 steden van de buitenwereld afgesloten. 491.968 Mensen zijn er in opvangcentra.

LONDEN — In de voorbije 2 maanden zijn in zuidelijk Tsaad honderden mensen geëxecuteerd, werden gevangenen vermoord en zijn ongewapende burgers willekeurig doodgeschoten door de presidentiele garde en de veiligheidspolitie. Aldus Amnesty International.

TEL AVIV — Het overleg tussen Israël en Libanon over de terugtrekking van Israël uit Libanon olvd VN is vanmorgen begonnen. Het gebeurt in het Unifil-hoofdkwartier in Zuid Libanon. Bij de Libanese stad Sidon liep een Israëlische patrouille in een hinderlaag met als tol 1 dode en 4 gewonden.

WASHINGTON — De VS willen dat de SU de eerste stap zet voor hervatting van het wapenoverleg en willen geen prijs betalen om de SU terug te krijgen aan de overlegtafel. Met Gromyko is men het eens dat er reële mogelijkheden zijn voor verbetering der relaties.

PARAMARIBO — De familie van de verleden week aangehouden koopman Paladzing in Suriname maakt zich ernstig zorgen over hem. Hij is volgens de Militaire Politie betrokken bij een complot voor een geldtransportoverval met het oog op toekomstige subversieve acties. Er zijn meer arrestaties in deze zaak verricht.

BONN — Bondskanselier Kohl heeft toegezeggen tegenover de onderzoekcommissie dat hij in de jaren 70 als oppositieleider enveloppen met geld heeft aangenomen van het Flick-concern tot een bedrag van 105.000 Mark, welk geld voor de CDU bestemd was. Hij had het meteen doorgegeven. Hij bestreed dat voor dit geld tegenprestaties moesten worden geleverd. Hij had weinig verweer tegen het verwijt dat hij indirect op de Flick-loonlijst stond.

JOHANNESBURG — De organisatoren van de algemene staking in Transvaal, Zuid Afrika, hebben gezegd dat de zwarte bevolking zijn verzet tegen het apartheidsbewind gaat opvoeren. Volgens de politie zijn er tijdens de 2 stakingsdagen 23 doden gevallen. De regering gaat tegen de zwarte vakbonden die deelnamen aan deze staking hard optreden. Nobelprijswinnaar bisschop Tutu noemde Reagans politiek tegenover Zuid Afrika desastreus.

PRAAG — Bij een brand in een gehandicapentehuis in Bohemen, Tsjecho Slowakije, zijn in het weekeinde 26 mensen omgekomen. Dit werd pas woensdag gemeld. Er waren ook 2 gewonden. Er bevonden zich 75 gehandicapten in het tehuis.

BAZEL — De nettokredietverlening door het internationale bankwezen is in de 1e helft van 84 ruim 50 miljard dollar groter geweest dan in dezelfde periode van 83. De ontwikkelingslanden zonder olie kregen in het 2e kwartaal nieuwe leningen maar wisten hun gezamenlijke schuldenlast toch met 2,7 miljard dollar te verminderen, aldus het kwartaaloverzicht van de Bank voor Internationale Betalingen BIB, het centrale orgaan van de Centrale banken.

## Records

WASHINGTON — De verkiezingsoverwinning van Ronald Reagan is de grootste wat betreft het aantal kiezersmannen dat hij verzameld heeft en ook wat betreft het aantal op hem uitgebrachte stemmen. Hij heeft echter geen record gebroken ten aanzien van het percentage kiezers dat op hem stemde. Hij kreeg 525 kiesmannen achter zich waarmee hij er twee meer in de wacht sleepte dan Franklin D. Roosevelt in 1936 verkreeg. Reagan was ook de eerste presidentskandidaat in de Amerikaanse geschiedenis die meer dan vijftig miljoen stemmen trok. Met zijn ruim 59 procent der stemmen bleef hij ten achter bij Roosevelt, Johnson, Nixon en Warren Harding die allemaal meer dan zestig procent van de kiezers wisten te trekken.

## Oud-gouverneur Colon wint op Puerto Rico

SAN JUAN — Ex-gouverneur Rafael Hernandez Colon is winnaar geworden bij de verkiezingen op Puerto Rico. De verkiezingen verliepen zeker niet vlekkeloos.

Colon versloeg Carlos Romero Barcelo die er twee termijnen op had zitten als zodanig. Uit deze uitslag blijkt dat de Portorikaanse bevolking geen wijziging wenst in de huidige verhouding met de Verenigde Staten als geassocieerde staat. Romero Barcelo had een referendum toegezegd als hij zou winnen om te bepalen of Puerto Rico opteert voor de status van staat binnen de VS. De verliezer betreunde de problemen met de stem-computers. De verkiezingsdag was op Puerto Rico een dag vol regen met in de nabijheid de tropische storm Klaus. Bij sommige stembureaus bleek er gebrek te bestaan aan stembiljetten. Een ander probleem was dat er namen ontbraken op de kiezerslijsten. Er maakten ondanks al deze problemen zo'n tachtig procent van de ruim 1,7 miljoen kiesgerechtigden gebruik van hun stemrecht. De nieuwe gouverneur is 48 jaar en is leider van de Popular Democratic Party. Er deden ook nog splinterpartijen mee.

## Klaus orkaan geworden

MIAMI — Klaus won boven de Atlantische Oceaan aan kracht met winden tot 120 kilometer per uur en veranderde van status en werd orkaan. De meteorologen waren het nog niet met elkaar eens of Klaus zou proberen naar de Zuidoostkust van de Verenigde Staten te gaan. Hij beweegt zich met een snelheid van 16 kilometer per uur in noordwestelijke richting.

## Na grote verkiezingsnederlaag

## Mondale uit politiek Ferraro op vakantie

ST. PAUL — Walter Mondale stelt zich niet meer beschikbaar voor een politiek ambt. Hij vestigt zich als advocaat in Washington. Dit zei Mondale woensdag enkele uren na zijn zware nederlaag in de strijd om het presidentschap tegenover Ronald Reagan.

Zijn verlies schreef de Democraat toe aan inhoudelijke zaken en aan zijn stijl van optreden. "De hedendaagse politiek vraagt beheersing van het medium televisie en ik heb nooit warm kunnen lopen voor tv, en eerlijk gezegd de tv niet voor mij". Hij zei dat hij zijn denkbeelden kennelijk niet heeft kunnen overbrengen aan het publiek en geen weerklank heeft gevonden bij de onafhankelijke kiezers.

"Het was een strijd tegen een zeer populaire president, midden in een wat wordt gezien als een economisch goede periode en met een electoraat dat begrijpelijk verlangt naar continuïteit". Hij zei dat hij de kiezers niet van heeft weten te overtuigen dat een president van wanten moet weten en dat de VS een nieuw president behoeven. Zijn kandidaat voor het vice-presidentschap, Geraldine Ferraro, gaat eerst met vakantie voordat ze beslist over wat ze verder gaat doen. Een goedmutste Ferraro zei nergens spijt van te hebben en geen bittere gevoelens te koesteren. "Ik ben Walter Mondale en het Amerikaanse volk zeer, zeer dankbaar voor deze ongelofelijke buitenkans". De persoonlijke aanvallen op haar familie hadden haar in de campagne het meest gestoord, zo zei ze. Op de vraag of ze niet teleurgesteld was over het feit dat niet veel vrouwen op haar hebben gestemd, zei ze: "Absoluut niet. We komen eraan. We zijn geen monoliet blok. We hebben ieder onze eigen ideeën".

## SANDINISTEN BESCHIETEN VS-VLIEGTUIG

Reagan acht Migs voor Managua gevaar voor buurlanden

# Amerika en Nicaragua zeggen elkaar wacht aan

LOS ANGELES — De verhouding tussen de Verenigde Staten en Nicaragua is meteen na de verkiezingen in beide landen een nieuwe fase ingegaan, waarbij de Verenigde Staten en Nicaragua elkaar de wacht hebben aangezegd: de VS voor het geval er inderdaad Mig 21-jachtbommenwerpers aan Managua worden geleverd en Nicaragua omdat vliegtuigen en oorlogsbodems van de VS het territorium van Nicaragua hebben geschonden. Zonder aan te geven wat de VS doen als deze Russische gevechts-vliegtuigen in Nicaragua worden aangevoerd zei de pas herkozen president Ronald Reagan dat hij een dergelijke aanschaf door Managua beschouwt als een bedreiging voor de buurlanden. De VS hebben ook Rusland gewaarschuwd voor de gevolgen van een dergelijke daad. Volgens de CBS-nieuwsdienst wordt een verrassingsoverval overwogen in Washington. Managua heeft echter ontkend dat deze toestellen in aantocht zijn. Dit gebeurde na spoedberaad van de Sandinistische regeringsjunta. Managua heeft ondertussen met waarschuwingsschoten op Amerikaanse verkenningsvliegtuigen laten weten dat het de Sandinisten ernst is.

Op een persconferentie zei Reagan dat inderdaad nog niet vaststaat of het Russische schip dat men op het oog heeft inderdaad Russische Migs aanvoert voor Nicaragua. Indien Managua dit soort vliegtuigen aanschaf doet wil dit volgens Reagan zeggen dat Managua een bedreiging overweegt voor zijn buurlanden. Reagan zei dat het ontladen van het Russische schip in de haven wordt gehouden door de VS. Hij ging niet nader in op wat de VS van plan zijn te doen als er Migs worden aangevoerd in Nicaragua.

De Amerikaanse president maakte duidelijk dat hij de zaak zeer ernstig opvat. Dit bleek ook uit de mededeling van Buitenlandse zaken in Washington dat men de Sovjet Unie heeft gewaarschuwd tegen levering van moderne gevechtsvliegtuigen aan Nicaragua. De boodschap werd dinsdag rechtstreeks aan het Kremlin en aan de Russische vertegenwoordigers in Washington overgebracht. Dit in verband met de nadering van een Russisch schip voor de Nicaraguaanse westkust. Wordvoerder John Hughes van dit ministerie zei dat een dergelijke levering "een ernstige ontwikkeling is die de VS met de grootste zorg bezien.

De woordvoerder van het Witte Huis Larry Speakes zei dat men gelooft dat het betrokken schip al is aangekomen in de havenstad Corinto. Speakes zei niet te kunnen zeggen wat de aard van de lading is van het schip. Volgens de NBC-nieuwsdienst zou het gaan om twaalf tot achttien Mig-21-toestellen. NBC ontleent dit aan bronnen bij de veiligheidsdienst. De CBS op zijn beurt ontleende aan dezelfde dienst het bericht dat het Russische schip in Corinto is aangekomen en dat daar van het havenrein twaalf

kratten zijn verdwenen waarmee gewoonlijk deze Migs worden vervoerd. CBS wist ook te melden dat Amerika een verrassingsaanval overweegt om deze vliegtuigen te vernietigen. In de VS houdt men er ook rekening mee dat de Rus heliocopters en ander wapentuig aanvoert voor Nicaragua.

Na de Amerikaanse waarschuwing kwamen topfiguren van de Sandinistische overheid in spoedberaad bijeen. Ondermeer de drie leden van de regeringsjunta waarvan de leider Daniel Ortega pas gekozen is als eerste Sandinistische president. Bij dit beraad waren ook de ministers van Defensie en Binnenlandse zaken aanwezig. Na afloop van het beraad werd een verklaring uitgegeven waarin de Amerikaanse berichten ontkend worden. Deze dienen alleen maar om een gunstig klimaat te scheppen voor een aanval door de VS op Nicaragua, aldus de mededeling. Daarin staat verder dat de Amerikaanse regering dreigementen gelanceerd heeft om represailles te nemen tegen Nicaragua in verband met de vermeende aankomst van Mig-gevechtsvliegtuigen op Nicaraguaans grondgebied. Deze bedreigingen sluiten een bombardement in op ons grondgebied en zij vormen een onderdeel van de openlijke agressiepolitiek welke de Amerikaanse regering tegen Nicaragua ontwikkelt. Managua, aldus het communiqué, verklaart categorisch dat deze berichten vals zijn en dat geen enkel schip, van welke nationaliteit ook, deze gevechtsvliegtuigen naar Nicaraguaanse havens vervoert.

Minister van Buitenlandse zaken Miguel d'Escoto heeft vandaag meegedeeld dat Nicaragua waarschuwingsschoten op Amerikaanse C-130-verkenningsvliegtuigen heeft afgevuurd, welke het Nicaraguaanse luchtruim schonden. Bij Was-

ington is gisteren nog officieel geprotesteerd hiertegen. Zij kwamen tot op minder dan vijf mijl van Corinto. Met luchtafweergeschut werden zij verdreven. Op dat ogenblik lag het Russische schip waarop Amerika Migs veronderstelt in Corinto. Op weg naar Corinto hadden, aldus Managua, twee Amerikaanse fregatten een escorte bij de Rus lastig gevallen. Volgens Managua willen de VS met dit soort schendingen een gunstig klimaat scheppen voor een invasie. Naar verluidt is er ook gisteren in Managua spoedberaad geweest in Managua om een plan op te stellen voor het geval het tot een Amerikaanse invasie of aanval komt. Onder meer is een evacuatieplan besproken voor de vijftienduizend inwoners van Corinto. In Washington deed

men de beschuldiging over het schenden van de territoriale wateren af als "allemaal nonsens". Uit andere Amerikaanse bronnen blijkt dat er zich nog steeds een Amerikaans oorlogsschip binnen de Nicaraguaanse territoriale wateren bevindt. Volgens de officiële bronnen is er slechts in de Golf van Fonseca een Amerikaans inlichtingschip aanwezig.

## Dollar in herstel

AMSTERDAM — Na de duikeling van gisteren is de dollar vanmorgen aan zijn herstel begonnen in West Europa. In Frankfurt sloot hij woensdagmiddag op 2,9310 terwijl hij vanmorgen 2,9380 noteerde en in Amsterdam klonk hij van 3,2990 op naar 3,3137 gulden.



## VS-rente omlaag

NEW YORK — De Citibank heeft zijn prime rate verlaagd van 12 naar 11,75 procent. Dit gebeurde omdat de kosten welke de banken moeten maken om aan geld te komen aanzienlijk zijn gedaald. De daling van de rente is een gunstige ontwikkeling voor de schuldenlanden. Verwacht wordt dat de andere grote Amerikaanse banken dit voorbeeld volgen.

## Zes oppositiebladen verboden

## Avondklok in zes Chileense steden

SANTIAGO — Voor zes steden in Chili is sinds vandaag een avondklok van kracht. Eerder al werd voor het hele land de staat van beleg afgekondigd. Dit gebeurt als onderdeel van de bestrijding van het verzet tegen het militaire bewind.

De staat van beleg welke voor het eerst sinds 1978 is afgekondigd geeft de regering de mogelijkheid verrekende maatregelen te treffen. Zo zijn er al tientallen arrestaties verricht in oppositiekringen. Volgens het bewind van president generaal Augusto Pinochet is een en ander nodig om de door de Marxisten geleide opstand de kop in te drukken. Het is de overheid nu toegestaan onbepikt telefoongesprekken af te luisteren, de persvrijheid kan aan banden worden gelegd en arrestaties zijn mogelijk zonder dat er direct een

WILLEMSTAD — In de vergaderzaal van de Staten vond gisteren de eerste zitting plaats van een mini-Ronde Tafel Conferentie. Voornaamste onderwerp van discussie vormde gisteren het Solidariteits-fonds. Concrete resultaten leverde de mini-RTC echter niet op. De besprekingen werden geleid door vlnr minister van Herstructurering van de Vijf Frank Rozendal, premier Maria Liberia-Peters en minister Jan de Koning.

## Hulp gevraagd

## Dominica: 7 dorpen geïsoleerd

ROSEAU — Op het Caribische eiland Dominica zijn zeven dorpen geïsoleerd geraakt sedert verleden week als gevolg van de watersnood. De bevolking van deze dorpen heeft dringend behoefte aan voedsel. Om de dorpen te bereiken moet men gebruik maken van een heliocopter.

Dominica heeft bij monde van zijn premier Eugenia Charles om heliocopters gevraagd en om eten en andere goederen voor de 10.000 inwoners die van de buitenwereld zijn afgesloten. Dit na gevolg van de enorme regenval en de doordoor ontstane watersnood. De premier heeft daartoe een beroep gedaan op de nabijgelegen landen en eilanden. Volgens de premier is voor twee miljoen dollar aan schade berokkend door deze watersnood. Zij zei dat de wegen naar deze dorpen door aardverschuivingen zijn geblokkeerd. De woordvoester van Buitenlandse zaken in Roseau Judiana Henderson zei dat er ook in deze dorpen behoefte is aan brandstof. Onze enige hoop is gevestigd op een heliocopter, aldus Henderson.

Het noodweer in het oostelijk deel van het Caribisch gebied heeft al twee doden gekost en heeft tientallen gezinnen dakloos gemaakt. Ook de schade is aanzienlijk. Er is dit orkaanseizoen meer regen gevallen dan men gewend was.



MENSEN



Op Bonaire werd NIKI TROMP met terugkerende kracht tot waarnemend Hoofd van het Toeristenbureau benoemd. Tromp doet dit werk reeds vanaf 1969 en is niet alleen op de Antilliaanse Eilanden, maar in het geheel Caribisch Gebied een bekende verschijning. Het BC heeft zich in de loop van de jaren regelmatig gewijzigd, maar Niki Tromp heeft elke Gedeputeerde van Toerisme naar vermogen geholpen. Het huidige BC heeft dit onderschreven met een verdiende bevordering.

Onder de democraten die in het Amerikaanse Huis van Afgevaardigden zijn herkozen is GERRY STUDDS uit Massachusetts, die twee jaar geleden van zijn collega's een officiële berisping kreeg omdat hij een homoseksuele verhouding had met een hulpje ("page") van het Huis. De republikeinse afgevaardigde Dan Crane uit Illinois, die een berisping kreeg omdat hij een verhouding had met een vrouwelijk hulpje, is daarentegen gepijpt. "Het kan verkeren".

De 80-jarige JOSEPHINE MORRIS stond op de dag van de Amerikaanse Presidentsverkiezingen in Carolina haar stembiljet in te vullen, toen zij door een hartverlamming werd getroffen. Haar stem werd geldig verklaard, hoewel het biljet slechts ten dele was ingevuld. In het Amerikaanse Sabattus werd de 63-jarige JAMES DOUGHERTY zonder tegenkandidaat tot Hoofd van de Politie gekozen. Tweeëntwintig jaar geleden had hij een naief, "lief kind van 16" getrouwd, dat Norma Jean Morteson heette. Na hun scheiding in 1946 nam zij een andere naam aan, waaronder zij wereldberoemd werd: Marilyn Monroe.

In het Duitse Hamburg is onlangs het proces begonnen tegen 14 Westduitse Hell's Angels die zijn beschuldigd van een reeks strafbare feiten, waaronder souteursschap, verkrachting en afpersing. De beklagden zitten achter kogelvrij glas in een rechtzaal die voor 300000 mark is aangepast. De Hell's Angels werden vorig jaar in de rosse buurt van Hamburg gearresteerd. Motorduivels uit de Verenigde Staten, Groot-Brittannië en Nederland, gekleed in t-shirts met het opschrift "sta achter uw plaatselijke Hell's Angels" en getatoeëerd, verdrongen zich op de publieke tribune van maar 60 plaatsen. Er zijn 250 getuigen opgeroepen en het proces zal naar verwachting maanden aanslepen.

Een ZAALWACHTER in een bioscooptheater in Montreal in Canada eist een nieuw wereldrecord "kijken naar saai films" voor zich op. Hij zat 57 opeenvolgende vertoningen uit van de oude Ronald Reagan-film "Bedtime for Bonzo". In deze film uit 1952 speelt de zojuist herkozen Amerikaanse president een hoogleraar psychologie en zoon van een man met een strafblad, die met de hulp van een chimpansee die Bonzo heet, wil bewijzen dat het menselijk gedrag wordt bepaald door het milieu en niet door de erfelijke factoren. De zaalwachter, Mark Lazarek versloeg drie tegenkandidaten door de film steeds weer opnieuw, bijna 79 uur aan een stuk, te bekijken. Hij verbeterde het record van vorig jaar van iemand die 72 uur achtereen had zitten kijken naar de saai film "attack of the killer tomatoes". De 21-jarige Lazarek heeft een videorecorder, een opgezette "Bonzo" en zijn eigen kopie van de Reaganfilm gewonnen.

De 56-jarige EDOARDO Giaccone in Saloni Italië is bestolen van zijn verzameling van ongeveer 50000 flessen whisky van 3800 verschillende merken, waarvan een aantal niet meer bestaat. De politie vermoedt dat verzamelaars aan het werk zijn geweest. Giaccones bijzondere recordverzameling werd internationaal erkend.

De popzangeres LINDA RONSTADT, die zegt dat ze een

keer in haar leven een opera heeft gezien, wordt ster in een "eigentijdse" uitvoering van Giacomo Puccini's "La Bohème". Met countryzanger Gary Morris, ook geen ingewijde, alsook de dichter Rodolfo, zal Ronstadt de vrouwelijke hoofdrol van het naaistertje Mimi zingen. Volgens producer Joseph Papp is in de "popversie" het orkest van ongeveer 50 musici teruggebracht tot 12 en is van de oorspronkelijke 25 strijkinstrumenten alleen een cello overgebleven. Daarentegen doen er een paar synthesizers en saxofoons mee. Van het libretto is men ook niet kunnen afblijven en de dialoog is "verrijkt" met hedendaagse krachttermen. Volgens regisseur Wilford Leach kan Puccini's populaire opera het allemaal hebben.

Een Amerikaanse BOTANICUS die niesbuien krijgt als hij te lang over een erwten gebogen staat, heeft een subsidie van een universiteit gekregen om de groente zes jaar lang te kunnen bestuderen. Dr Jim Reid, lid van een onderzoeksteam dat de genetica van de bloeiwijze en hoogte van "pisum sativum" bestudeert, zei onlangs dat erwten zijn leven waren. "Ik moet er zo goed mogelijk mee leren leven", zei Reid over zijn allergie voor de droge steel en het stuifmeel van de plant. "Ik hou van werken met erwten en mijn interesse overtreft verre tijdelijk ongemak".

Een verbond van HOMOFIELEN EN HUURDERS heeft onlangs Amerika's eerste stad gesticht die een gemeenteraad

Wetenschappelijk onderzoek naar muziekverschijnsel "pop"

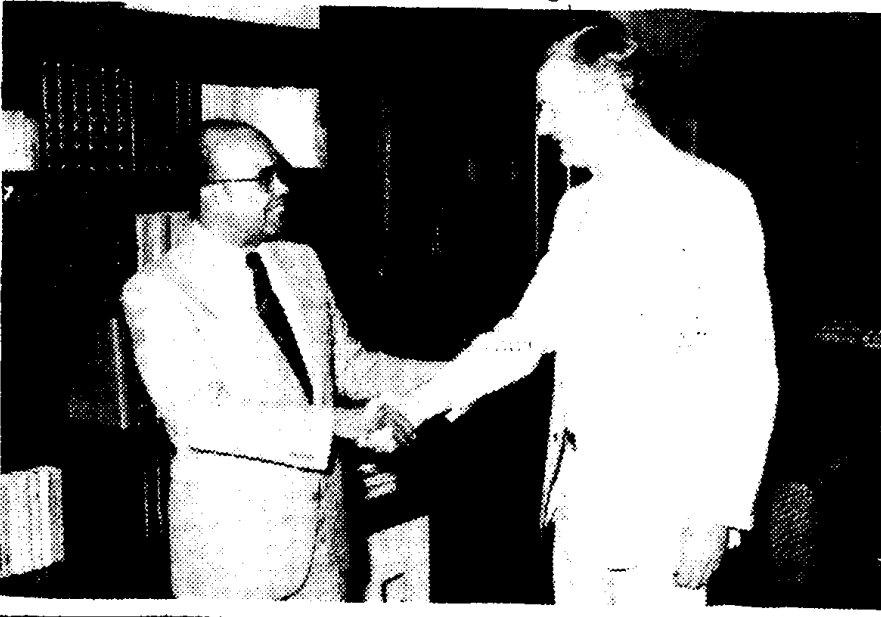
TILBURG — Aan de sub-faculteit Sociaal-Culturele Wetenschappen van de Katholieke Hogeschool Tilburg wordt voortaan wetenschappelijk onderzoek verricht naar het verschijnsel populaire muziek. Dat is het gevolg van de vestiging aan de hogeschool van het secretariaat van de afdeling Benelux van de IASPM, de International Association for the Study Of Popular Music.

Tot het nieuwe onderzoeksgedrag behoren onder meer het vrije-tijdsgedrag van jongeren in relatie tot popmuziek en de betekenis van het effect van muziektherapie in genezingsprocessen. Daarnaast houden wetenschappers zich bezig met taal en muziek als vormen van communicatie, met cultuurpolitiek en met de sociale organisatie van de muziekindustrie. Animator van dit alles, de Tilburgse cultuursocioloog

drs. P. van Elderen, stelt dat populaire cultuur nog steeds niet is geaccepteerd als wetenschappelijk onderwerp. "Weliswaar kijken veel intellectuelen ook naar Dallas, maar ze durven er niet voor uit te komen". Toch valt er volgens Van Elderen langzaam een verschuiving te constateren van cultuur in traditionele zin naar populaire cultuur. Als voorbeelden noemt hij het feit dat de Zangers zonder Naam wordt gevraagd als middelpunt van een literaire avond en Andre Hazes de nieuwe gezichtsbeholder van de Nederlandse omroep VARA is geworden. Door de vestiging van het secretariaat van IASPM verwacht Van Elderen dat de studie van de populaire cultuur aan de Katholieke Hogeschool Tilburg flink zal opbloeien. Nual is volgens hem gebleken dat studenten "pop" een aantrekkelijk studie-objekt vinden "dat aansluit bij hun beleveningswereld".

heeft die door een homotiele meerderheid wordt gedomineerd. De 36000 inwoners van West Hollywood, een buitenwijk van Los Angeles, stemden over de vraag of hun buurt een stad moest worden. Men bleek er met twee tegen een voor te zijn. De voorstemmers zeiden dat hun voornaamste overweging was de bevrizing van de huren. Zij hebben een strijdbaar lesbische gekozen tot burgemeester en twee

WILLEMSTAD— In verband met zijn werkbezoek aan de Nederlandse Antillen, heeft de Nederlandse Minister voor Nederlandse Antilliaanse Zaken, drs J. de Koning een bezoek gebracht aan Gouverneur dr R.A. Römer. Op de foto begroet minister De Koning de Gouverneur.



Circusvoorstelling van Asiento-jeugdleden

WILLEMSTAD— Op zaterdag 10 november om half vijf 's middags wordt er een circusvoorstelling georganiseerd in het complex van Rust en Burgh. Acrobaten, jongleurs, evenwichtskunstenaars, een goochelaar, illusionisten en gedresseerde dieren dragen zorg voor een spectaculair programma en zullen vele sensationele momenten creëren. De acrobaten die optreden zijn leerlingen van de turnclub "Blanchie". Het gedeelte circus-variété wordt verzorgd door Asiento-jeugdleden. Verder zullen enkele gast-artiesten optreden. Kaarten zijn verkrijgbaar bij de administratie van Asiento en VGKS. Voor meer informatie kan men zich wenden tot de heren Carl Rienhart tel: 662492 en F. Wong-Loi-Sing tel: 77225.

Boekenmarkt en Fancy-Fair Jeugdbibliotheek

WILLEMSTAD— De openbare jeugdbibliotheek organiseert op 10 november een "fancy fair" en een boekenmarkt. De prijzen van de boeken liggen tussen een dubbeltje en vijf gulden. Het betreft boeken voor zowel volwassenen als ook kinderen. Er zijn verscheidene informatiestands waar inlichtingen verkregen kunnen worden over de werkzaamheden van de openbare bibliotheek, over leesproblemen van kinderen en over analfabetisme. Verder zullen groot en klein kunnen genieten van een poppenkast, muziek, en activiteiten die te maken hebben met lezen. Alle activiteiten vinden plaats in de tuin van de openbare jeugdbibliotheek aan de Consciëntiestee 2 te Otrabanda van negen uur 's morgens tot een uur 's middags. De toegang is gratis.

Nieuwe elpee van Carlos Coffie op de markt gebracht

WILLEMSTAD— De zanger Carlos Coffie presenteert op vrijdag 9 november zijn nieuwe langspeelplaat. De presentatie vindt plaats in Hotel Princess Beach van acht uur tot half tien 's avonds.

CURAÇAO AGENDA

NACHTDIENSTARTSEN: Patiënten van de artsen van Bandabao (3e district) kunnen in spoedgevallen telefoon 641658 bellen en dan het antwoord-apparaat afnemen. De patiënten van de andere medische districten kunnen voor spoedgevallen de artsen-praktijk van hun eigen huisarts bellen, het antwoord-apparaat zal dan mededelen wie de dienstdoende arts is.

WITGELE KRUIS (wijkverpleging): Kantoor Santa Maria 17, tel.: 82947; geopend van maandag t/m vrijdag van 07.00-16.00 uur; zaterdag de gehele dag gesloten; de wacht hebben zuster Andrea, tel.: 674030 en zuster Van Veldhoven, tel.: 76728.

KLEUTERBUREAU: 14.00-16.00 uur alleen volgens afspraak.

ZUIGELINGENBUREAU: maandagmiddag van 12.30-15.30 uur; donderdagmiddag van 07.15-10.30 uur; alleen volgens afspraak.

GEZINSVERZORGING (Kwido pa Famia): geopend van maandag t/m vrijdag van 07.00-12.30 / 13.30-17.00 uur, kantoor Sta. Maria 17, tel.: 80222.

BOTICA BANDABAO: geonend van maandag t/m vrijdag van 08.00-12.00 / 14.00-18.00 uur; zaterdag gesloten.

BOTICA'S (nachtdienst) Otrabanda: Goede Hoop, tel.: 82857; Punda: Juliana, tel.: 54500.

VRIJDAG DIVERSEN MOBIEL BANK: 08.45-09.35 uur Moo's Groverij: 10.00-10.45 uur St. Rosa's / okerk: 11.00-12.00 uur Weg Jan Boos naar Montaña Rey / okerk: 12.30-13.45 uur Weg Groot St. Joris: 14.00-14.45 uur kruising Weg Groot St. Joris naar Porta Blancu; 15.00-15.45 uur Weg Porta Blancu naar kruising Hoenderberg.

BIOSCOPE GOLDEN DRIVE-IN: 21.00 en 24.00 uur Savage street (actiefilm met Linda Blair, 18 jr., f.5.). CINELANDIA: 19.00 en 21.00 uur The exterminator (actiefilm, 18 jr., f.2,75 en f.3,75).

TELECURAÇAO DONDERDAG: 16.30 Cartoons; 17.00 Kwees; 18.00 Filatelie; 18.15 Purba ku keshi; 18.30 Telenovela; -Chispita-; 19.15 Informa deportivo; 19.30 The Jeffersons; 20.00 Notisiero Tele-8; 20.30 The A-team; 21.30 Mei orakun; 22.00 Mundu na bista; 22.15 Nos ke sa; 23.15 Tempo pa Dios; 23.30 Sluiting.

VRIJDAG: 16.30 CHIPS; 17.30 AGHUSA; 18.00 Agedes na plaka chiki; 18.15 Telenovela; Chispita; 19.15 Informa deportivo; 19.30 RVD; 20.00 Notisiero Tele-8; 20.20 Hill Street Blues; 21.20 Nos tera; 22.00 Mundu na bista; 22.15 Show di Job; 23.15 Tempo pa Dios; 23.20 Sluiting.

Boekenmarkt van

oudervereniging

Totolica

WILLEMSTAD— De vereniging van ouders en vrienden van geestelijk gehandicapten "Totolica", organiseert op 10 november een tweedehands boekenmarkt in het winkelcentrum "Bloempot". De boeken zijn zeer gunstig geprijsd en zijn te koop van negen uur 's morgens tot half zes 's avonds.

Amigoe

UITGEVERIJ AMIGOE N.V. Scherpenheuvel z/n Curacao N.A. Giro 440.000 Bankrek.: nr. 11-07-313 Algemene Bank N.V. Bankrek.: nr. 874.825.10 Maduro & Curiel's Bank n.v. CURAÇAO Centrale (alle afdelingen) 672000

Directie: F.H. Oduer Namens Antillean News Holding n.v.: R.F. Snow

Hoofdredacteur: Frans Heijgers Overige leden Redactie: Toon van Dongen, Laureen Ravelli-Schenk, Hanneke van Kouwen, Max Suart (sportverslaggever), Sheila Rhodes (secretaresse), Solange Isselt (opmaak) en Ken Wong (fotograaf).

ADVERTENTIE-AFDELING Aantenne advertenties: Maandag t/m vrijdag van 7.30-16.00 uur;

Zaterdag 7.30-10.00 uur. Alle advertenties voor de komende dag moeten 1 dag van tevoren voor 3 uur binnen zijn.

Advertentie-afdeling (acquisitie): Ingrid de Maayer, Viola Bernardus en Janny Naaldijk.

ZOEKERTJES: verschijnen op dinsdag en vrijdag en kunnen iedere dag tussen 7.30-16.00 uur worden opgegeven; behalve op zaterdag. Alleen zoekertjes die op maandag en donderdag voor 12 uur binnen zijn, kunnen de dag daarop (dus dinsdag en vrijdag) verschijnen.

UITGEVERIJ AMIGOE (ARUBA) N.V. Nassaustraat 110, tel.: 24333 (drie lijnen). Directeur-Hoofdredacteur: Jos van der Schoot. Redactie: Ramiro Tromp, Ludwina Perez, Djsbie Franken (fotograaf). Advertentie-afdeling: Jos van der Schoot en Etienne Landsmark.

BONAIRE: CORRESPONDENT: Hubert Linkels, Kaya Gobernador N. Debrot 154, tel.: 8627.

SINT MAARTEN: Abonnement en Advertenties: Popular Agencies, SMTC Building, Illidge Road 38, Tel.: 2737. Losse nummers: Papergarden, Food Center, Shipwreck Stores in: Maintreet (opposite Holland House), Great Bay Hotel, Little Bay Hotel, Mullet Bay Hotel en Papertrip Juliana-luchthaven.

SABA: Vertegenwoordigster / Correspondente: Ruth Hassell, Hell's Gate, tel.: 2265, 2266 (werk) en 2299 (thuis).

ST EUSTATIUS: Vertegenwoordigster / Correspondente: mevrouw Peggy van der Horde, White-walweg 1.

DEN HAAG CORRESPONDENT Frans Kok (tel.: 070-614911)

HILVERSUM CORRESPONDENTEN B. Jos de Roo en Victor Halkamp: Radio Nederland Wereldomroep (tel.: 035-16151, toestel 319).

UTRECHT Frans Croes (fotograaf).

WASHINGTON Medewerker: Paul Comenencia (tel.: 202-4623933).

Persagentschappen: ANP en AP. Samenwerkingsovereenkomst met The Miami Herald, de Haagsche Courant, de Brabantse Pers.

DRUKKERIJ: Rotaprint n.v. DISTRIBUTIE (abonnementen) Curacao: Distric n.v., tel.: 70503, 70504 en 70304. Voor klachten gelieve deze nummers op te bellen. Het abonnementsgeld kan ook betaald worden via Giro rek. nr. 208.000, Maduro's Bank rek. nr. 286.330.08 en ABN rek. nr. 11.15.626.

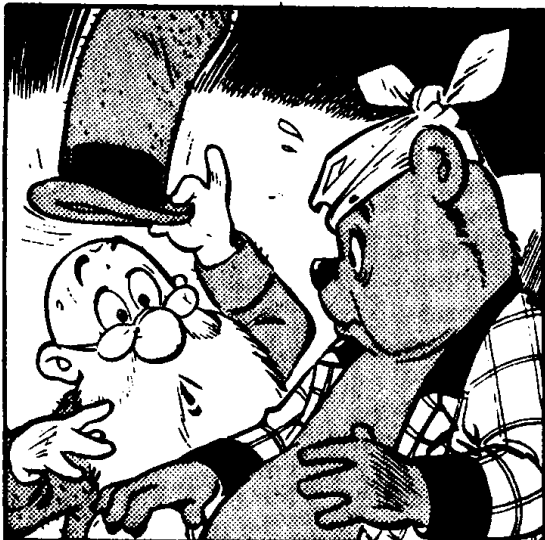
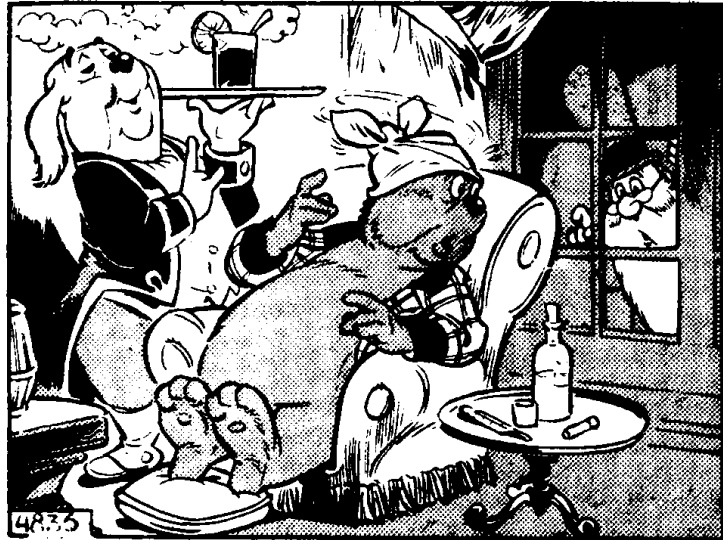
Aruba: Nassaustraat 110, tel.: 24333. Bonaire (Abonnementen en Incasso): mv. A. Wong - Loi - Sing, Noord Salinja.

Losse nummers 50 cent. Abonnementenprijs op alle eilanden van de Nederlandse Antillen veertien gulden per maand.

Buiten Antillen (Nederland): NAL, 80.15 per maand (luchtpost) of NAL, 24.00 per maand (zeepost); jaarlijks vooruit te betalen.

Tom Poes en het Kukel

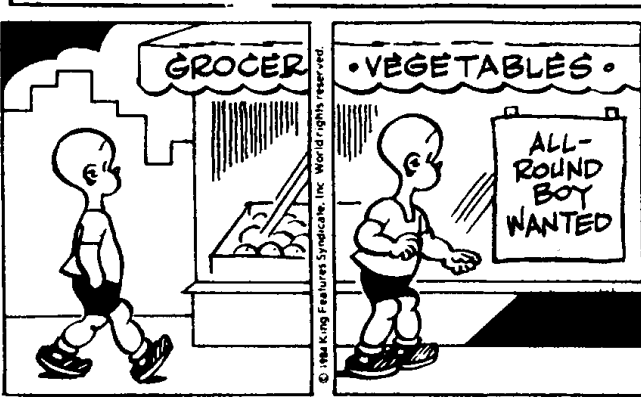
Door Marten Toonder



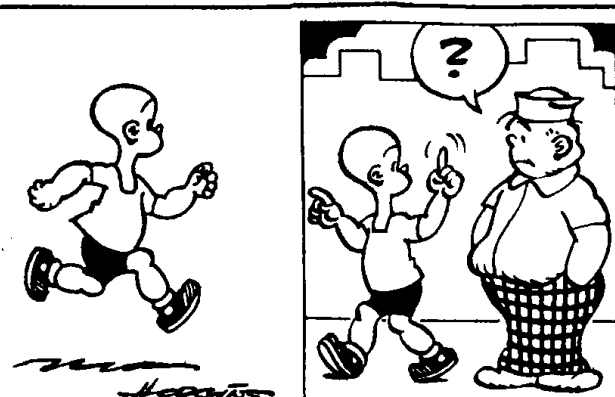
4836 — Heer Bommel zat in een gemakkelijke stoel te bekomen van de schrik. Een vichtige doek verkoelde zijn schedel en de bediende Joost haastte zich met het gereedmaken van een versterkende drank. "Hete slem, als ik me zo mag uitdrukken," sprak de knecht. "Dat verdriift de kwade dampen, heer Olivier!" "Ach wat," riep heer Ollie klagend uit. "Het gaat niet om de kwade dampen! Ik ben getroffen door een straal! Iedereen werd zwart voor mijn ogen, als je begrijpt wat ik bedoel." "Heel betreurenswaardig," gaf Joost toe. "Maar ik heb nog eens nagedacht, als u mij toestaat. En toen viel mij in, dat de jonheer en de professor werkelijk zwart geweest kunnen zijn". Op dat moment werd er op de deur geklopt, die naar de tuin leidde — en toen heer Bommel schrikkend omkeek, zag hij daar Prlwtzkoofsky staan. De geleerde maakte een ontredderde indruk, maar zwart was hij niet.

"Dan heeft heer Olivier dus toch gelijk," prevelde Joost, hem binnenlatend. "Het moet aan onze ogen gelegen hebben. Een gevolg van de verstijvende lichtstraal, met uw welnemen!" "Praw!" riep de professor. "Praat mij niet van een stijvender straal! Ik ben getroffen door een verslappender straal! Mijn gans schoner automobiel is verblubberd! En ik, een gestudeerd man, ik ben doorgemeten op mijn kuke! Nu vraag ik u!" Heer Ollie staarde hem zonder begrip aan. Hij was zo onthutst dat hij Tom Poes, die ook naar binnen wilde, niet opmerkte. Maar Joost stond nog steeds bij de deur en hield hem tegen. "Jonheer", fluisterde hij. "Bent u werkeli k zwart?" "Ja", zei Tom Poes verbaasd. "Dat zie je toch? Het is modder!" "Gelukkig", hernam de knecht oplevend. "Maar dan moet u zich eerst een weinig reinigen, als ik zo vrij mag zijn. Heer Olivier kan deze kleur niet verdragen."

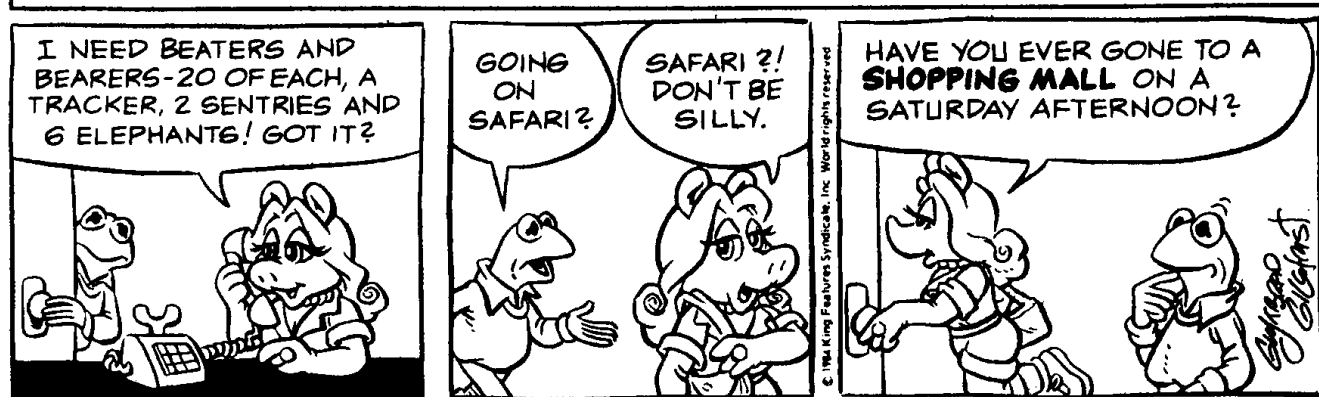
HENRY



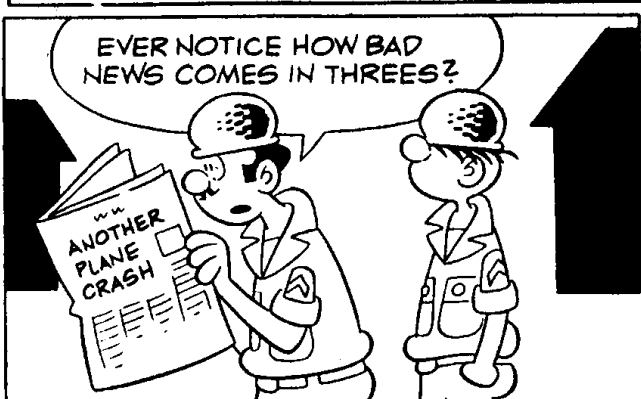
By Dirk Hodgins



Jim Henson's MUPPETS



BETLE BAILEY



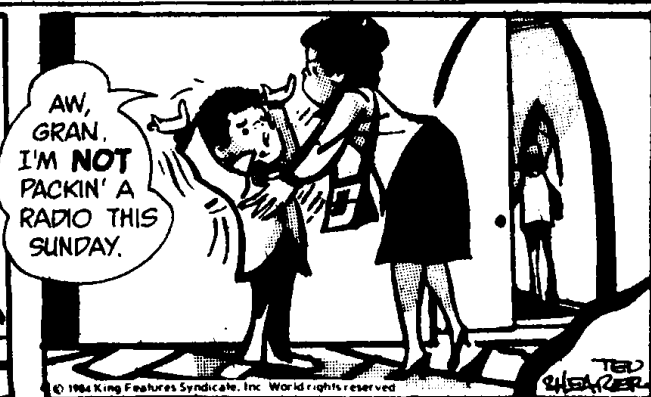
By Mort Walker



QUINCY



By Ted Shearer





SLUITING SHELL NIET ONDENKBEELDIG

In komende drie jaar

SEP waarschuwt voor ernstige terugval van Curaçaose economie

WILLEMSTAD— Volgens voorlopige prognoses van het Sociaal Economisch Planbureau zal de economie van Curaçao de komende twee tot drie jaar onherroepelijk een sterk neergaande lijn blijven vertonen. Snelle tegen-maatregelen acht het SEP daarvoor niet voorhanden. Het planbureau vindt daarom dat gebruik moet worden gemaakt van de gunstige aspecten waarover het eiland beschikt en de economie derhalve vooral gericht moet gaan worden op dienstverleningen aan het buitenland. De somberste voorspelling van het SEP betrof de toekomst van de Shell- raffinaderij op Curaçao. Alles wijst erop, aldus het planbureau, dat de raffinaderij binnen een tijdsbestek van zo'n drie jaar een zelfde kant zal opgaan als de Lago op Aruba.

In het Concorde Hotel organiseerde gisteren het Sociaal Economisch Planbureau een symposium met betrekking tot het socio-economisch plan voor Curaçao, waaraan het planbureau enkele maanden geleden, met medewerking van het Nederlands Instituut voor Toegepast Economisch Onderzoek (ITEO), begon te werken. De bedoeling van het symposium, zo legde SEP- hoofd drs Bomberg uit, was om middels de aanwezigen zoveel mogelijk de overheids- diensten, het bedrijfsleven en de vakbonds-organisaties te betrekken in de ontwikkeling van het socio-economisch plan en om de eventuele inbreng die het symposium vanuit die hoek zou opleveren, in het plan op te nemen.

De economische ontwikkelingen van de afgelopen vijf jaar en de ontwikkelingen die het eiland voor de komende jaren op economisch gebied te wachten lijken te staan, werden, ondermeer aan de hand van grafieken, uiteengezet door SEP- medewerker Michael Hopkins. Die schetste een over het algemeen bijzonder sombere toekomst voor Curaçao. De kans dat de economie zich zou stabiliseren en het "ergste" achter de rug had, achtte Hopkins zeer gering. Hij schatte die kans niet groter dan circa een vijf procent. Daarentegen gaf hij de veronderstelling dat de huidige economische trend zich nog een tijd zou voortzetten, een kans van circa dertig procent. De mogelijkheid echter dat de economie een dramatische verslechtering zal gaan vertonen, leek hem nog wel het grootst. Aannemen- de namelijk dat de Shell haar activiteiten tot zo'n dertig procent zal terugbrengen, gaf Hopkins een drastische achteruitgang op economisch gebied maar liefst 55 procent kans.

De SEP- medewerker, die zei in het onderzoek danig gehinderd te zijn door het ontbreken van voldoende statistische gegevens, zei nadrukkelijk te willen

wijzen op de ernst van de situatie waarin het eiland verkeert. Zijn voorspellingen echter, voegde hij hieraan toe, hoefden niet perse bewaarheid te worden. Indien er op economisch gebied maatregelen worden getroffen om de terugval te verzachten, dan wel te ondervangen, kan het tij nog enigszins worden gekeerd.

Verwacht wordt dat de bevolkings- structuur de komende jaren niet wezenlijk zal verande-

Eeuwfeest kerk San Willibrordo

WILLEMSTAD— De Sint Willibrordus-kerk te San Willibrordo viert zijn eeuwfeest met een feestelijke misviering zondagmorgen. Het is honderd jaar geleden dat de huidige kerk er gebouwd werd nadat er voor die tijd al 35 jaar lang in een eenvoudiger onderdak gekerkt werd. De misviering begint om negen uur uit dankbaarheid voor alles wat God in deze periode via deze kerk heeft gedaan voor San Willibrordo. Voor de misviering zijn uitgenodigd alle parochianen maar ook de oud-parochianen en alle vrienden van de kerk.

ren. In de leeftijds- structuur zal evenwel een verschuiving merkbaar worden. Viel daar de piek tot nog toe vooral in de jongere leeftijds- groepen; de oudere leeftijds- groepen worden in de komende jaren verwacht een vooraanstaander plaats in te gaan nemen. Het arbeids- aanbod onder zowel mannen als vrouwen, lijkt daarentegen wel te zullen toenemen, tegenover een afnemend aantal arbeids- plaatsen. Indien er derhalve niet aan uitbreiding van de werkgelegenheid wordt gewerkt, zal de werkloosheid de komende paar jaar denkelijk met circa drie procent toenemen, waarschuwde

hij. De werkloosheid vertoonde vanaf 1982 al een aanzienlijke stijging en bereikte al bi na de 22 procent. Waarnemers in de arbeids- sector vrezen volgens Hopkins bovendien, dat deze werkloosheid tegen het einde van dit jaar nagenoeg op 26 procent zal bedragen.

De schuldvraag bij de veront-rustende werkloosheid- cijfers wordt overigens vaak al te gemakkelijk op de arbeids- krachten afgewenteld, zei hij. Dat lijkt hem maar ten dele terecht. Vier van de vijf werknemers vloeit volgens zijn bevindingen namelijk af middels een overeenkomst met de werkge-ver. Slechts bij het ontslag van één op de vijf komt inmenging van de kant van het departement van Arbeid te pas, is zijn bevinding. De "last" van de aanpassingen mag dan ook niet alleen op de schouders van de werknemers worden gelegd, voerde hij aan.

Hopkins verbaast zich er overigens wel over dat de import vanuit het buitenland zich vooral op de Verenigde Staten concentreerde, terwijl de import vanuit Europa en Zuid-amerika in de laatste jaren nauwelijks toenam. Zijn verbazing vloeit voort uit het feit dat de Antilliaanse gulden ten opzichte van bijvoorbeeld de Nederlandse gulden een flinke waarde- stijging vertoonde. Hij vond het opvallend dat van de daaruit voortvloeiende prijs- dalingen door de importeurs bijna geen gebruik werd gemaakt.

Bij de bepaling van haar economische toekomst, dient het eiland de gunstige voorwaarden waarover zij beschikt, goed voor ogen te houden, onderstreepte Hopkins. Hij wees erop dat de voordelen waarover Curaçao beschikt, vrij groot in aantal zijn. De haven- en diepwater- faciliteiten, het klimaat, een niet vervuilde zee, de voortdurende sterke winden en tegelijkertijd een ligging buiten de orkaan- zone, een goed ontwikkelde infra-structuur, goed ontwikkelde en goed geschoolde arbeids-krachten, de nabijheid van Ven-

ezuela en de heterogene en meer-talige bevolking die op handels- gebied zeer ervaren is, behoren allen tot de voordelen van het eiland, bracht hij naar voren. Als betrekkelijk nadelige aspecten echter noemde hij de relatief hoge arbeids- kosten, het gebrek aan natuurlijke bestaans- bronnen, een vrij complex overheids- apparaat, hoge sociale kosten voor met name investeerders uit de Verenigde Staten, de geografische ligging buiten de handelsrouten en het ontbreken van andere aantrekkelijke eilanden in de directe omgeving en tenslotte het gebrek aan zelfbeschikking als gevolg van de afhankelijkheid van buitenlandse hulp- fondsen.

Gebruik makend van de voordelen, dient het eiland daarom zich vooral te gaan richten opeen economische omschakeling naar industrieën van hoge technologische aard, meent het Sociaal Planbureau. De landbouw- en veeteelt- industrie biedt vanuit economisch opzicht onvoldoende mogelijkheden. Hopkins adviseert daarom een gerichtheid op de rest van de wereld. Curaçao moet proberen, vindt hij, het in de dienst- verlening aan het buitenland te zoeken. Dat gebeurde al voor wat betreft de off- shore- sector. Nu deze binnen afzienbare tijd in haar huidige vorm zal verdwijnen, moet er dus naar andere alternatieven worden ge-keken.

Mogelijkheden ten aanzien van de dienstverlening, bieden mogelijk de productie van de zogenaamde "soft ware- producten" die voor computer- fabricage nodig zijn, terwijl ook het toerisme zijns inziens verder ontwikkeld kan worden. Die ontwikkeling zal echter bij het toerisme anders van opzet moeten zijn dan voorheen het geval was, zei Hopkins met klem. In plaats van een gerichtheid op "massa- toerisme", beval hij een gespecialiseerd toerisme aan. Maatregelen zijn evenwel dringend nodig, besloot hij, wil de economie van het eiland op de been worden gehouden.



WILLEMSTAD— Het symposium dat gisteren het Sociaal Economisch Planbureau organiseerde, mocht zich in een uitstekende opkomst verheugen. De informatie die evenwel door het SEP met betrekking tot de economische toekomst van het eiland werd verstrekt, zo vindt het bureau, moet door de gehele gemeenschap als waarschuwing worden beschouwd.

Aanrijdingen

WILLEMSTAD— Op 7 november vond er negen aanrijdingen plaats, waarbij twee gewonden vielen en er een schade van 10.600 gulden genoteerd werd.

Niet op eerste lijst vestigingslanden Antillen moeten met VS tot FSC- akkoord komen

WILLEMSTAD— "De reden dat Curaçao niet op de lijst van landen voorkomt waar een Foreign Sales Corporation (FSC) zich mag vestigen, is dat de Verenigde Staten tot nu toe nog niet haar verplichting is nagekomen om met de Nederlandse Antillen aan tafel te zitten en te spreken over de voorwaarden die aan de FSC- vestiging verbonden zijn."

Naar mening van de minister van Financiën, Gilbert de Paula moeten de Antillen voornamelijk met de Verenigde Staten verhandelen naar aanleiding van twee onlangs genomen beslissingen door de Verenigde Staten. Deze beslissingen worden door zowel lokale als internationale experts betiteld als een eenzijdige beperking van het huidige akkoord, zo stelt de Minister in een persbericht. Het is moeilijk voor de Nederlandse Antillen, zo vervolgt De Paula, om tot een akkoord te komen met de Verenig-

Statenlid Roy Markes: Wettelijke stappen "Crown Life" moeten gecontroleerd worden

WILLEMSTAD— Het onafhankelijke Statenlid Roy Markes wil weten of de verzekerings- maatschappij "Crown Life Insurance" bij haar gedeeltelijke sluiting de juiste wettelijke stappen genomen heeft. Het één en ander vraagt het Statenlid schriftelijk aan de minister van Financiën.

Zoals de Amigoe onlangs vermeldde zal het verzekerings-

kantoor "Crown Life Insurance" haar deuren voor nieuwe verzekeringen sluiten. De oude, reeds bestaande verzekeringen worden niet opgezegd. De administratie van het bedrijf blijft dan ook gewoon in werking. Met de gedeeltelijke sluiting zijn er acht werknemers op straat komen te staan.

Het onafhankelijke Statenlid, en tevens voorzitter van de Staten, Roy Markes, vraagt in een schrijven aan de minister van Financiën of deze op de hoogte is van de terugtrekking van het verzekerings- bedrijf. Markes wil graag weten of de maatschappij heeft voldaan aan de in de Landsverordening gestelde regeling van het toezicht op het bank- en krediet- wezen. Verder wil het Statenlid weten welke stappen de minister, of de Centrale Bank, denkt te nemen om de toekomstige verplichtingen van het bedrijf aan de Antilliaanse polishouders te waarborgen. Als voorbeeld hierbij noemt Markes het gehele St. Elisabeth Hospitaal- personeel dat een collectieve pensioen- voorziening heeft bij de genoemde maatschappij.

Tot slot vraagt Roy Markes of de minister zijn bezorgdheid deelt en ook van mening is dat er maatregelen getroffen moeten worden zodat er geen buitenlandse overmakingen van "Crown Life Insurance" plaatsvinden voordat de Bank van de Nederlandse Antillen de tegenwaarde van minimaal de contante waarde van de maatschappij's verplichtingen onder haar toezicht heeft.

De verzekeringsmaatschappij maakte overigens zelf in een persbericht bekend dat niet tegenstaande verschillende uitspraken in de media, zij haar deuren gewoon voor het publiek open houdt. De maatschappij stopt dan wel met het verstrekken van nieuwe verzekeringen, de bestaande verzekeringen blijven gewoon bestaan. "Crown Life Insurance" verzekert haar cliënten verder dat zij aan al haar verplichtingen zal voldoen.

Politie- hulp veel ingeroepen

WILLEMSTAD— De politie heeft meerdere malen assistentie moeten verlenen bij moeilijkheden die zich voordeden met "psychisch gestoorden". Zo moest de politie enkele malen op verzoek van anderen de patiënten van de openbare weg verwijderen en in sommige gevallen overbrengen naar de dr Caprileskliniek. In één geval werd zelfs de hulp van de politie ingeroepen voor een van die patiënten thuis die haar medicijnen niet wilde innemen.

Diefstallen

WILLEMSTAD— In twee zaken werd op klaar lichte dag gestolen. In de ene zaak nam een man op een onbewaakt moment vier strijkijzers mee en in een andere zaak eigende een dief zich vier flessen whiskey toe. Beiden verlieten rennend de zaak. De politie heeft een onderzoek ingesteld.

andere eilanden op hoog niveau bleven leven, terwijl Aruba stapten achteruit zou moeten doen, maar ondertussen wel zou moeten bijdragen. Hij vindt dat de donorlanden naar draagkracht een bijdrage moeten kunnen leveren aan het Solidariteits- fonds.

Minister van Herstructurering van de Antillen van Vijf Frank Rozendal, vindt dat het tijd is voor alternatieven op het Solidariteits- fonds. Nu dit onwerkbaar is gebleken, moet daar wat anders voor in de plaats komen, meent hij. Hij denkt dat Nederland zijn geld moet steken in andere projecten dan het aanleggen van wegen en het neerzetten van gebouwen. Volgens hem zijn er wel degelijk alternatieve projecten denkbaar die een versterking van de economie kunnen opleveren.

Winkeldiefstal

WILLEMSTAD— Een winkelier betrapte drie van zijn verkoopster op heterdaad op diefstal. De dames hadden hun tassen volgestopt met goederen die afkomstig waren uit de zaak. De verkoopsters konden geen aannemelijke verklaring geven, hoe die goederen in hun tassen waren terecht gekomen.

WILLEMSTAD— De sinds kort opgerichtte stichting "Sentro Pastoral Katoliko" geeft op vrijdag 9 november haar eerste lezing en workshop. De lezing begint om half acht en wordt gehouden in het nieuwe centrum aan de Scheveningenstraat zn.

Voorbereiding Status Aparte vereist ervaring

Directeur Dept Financiën blijft twee jaar aan

WILLEMSTAD— Het schrijnend tekort aan een midden- en topkader, de voorbereiding van de Status Aparte van Aruba, de moeilijke financiële situatie van het Land, de vergaande decentralisatie in de nabije toekomst en de reorganisatie van de Antillen van Vijf, vereisen de nodige ervaring. Daarom is de Raad van Ministers akkoord gegaan om het contract van de huidige directeur van het Departement van Financiën te verlengen met twee jaar.

Naar de Regerings Voorlichtings Dienst (RVD) in een persbericht stelt heeft de Regering onlangs een oproep geplaatst voor sollicitanten voor de functie van directeur van het Departement van Financiën. Door tal van omstandigheden is de Regering echter tot op heden er

niet aan toe gekomen een counterpart voor de directeur te benoemen. Hierdoor is er nog niet in zijn opvolging voorzien, aldus het RVD- bericht.

Het aanblijven van de directeur zal zeker in het belang zijn van het Land in het algemeen en de dienst in het bijzonder, zo stelt het bericht. Dit gezien het schrijnende gebrek aan midden- en topkader en de moeilijke financiële situatie waarin het Land verkeert. Ook de voorbereiding van de Status Aparte van Aruba, en de reorganisatie van de Antillen van Vijf zullen de nodige ervaring vereisen.

De huidige directeur van Financiën had reeds met derden afspraken gemaakt inzake aanvaarding van een functie in het bedrijfsleven. Gezien het Landsbelang, aldus het bericht, heeft hij zich bereid verklaard zijn dienstverband te verlengen en direct met de opleiding van een counterpart te beginnen nadat deze is aangewezen.

Studiedag "Organo Madre" uitgesteld

WILLEMSTAD— De commissie "Organo Madre" maakt bekend dat de door haar georganiseerde studiedag van 11 november in de Universiteit van de Nederlandse Antillen is uitgesteld. De nieuwe datum zal later bekend worden gemaakt.

Principiële meningsverschillen blijven gehandhaafd

Mini- RTC levert geen nieuwe resultaten op

WILLEMSTAD— De mini-RTC die gisteren op Curaçao werd gehouden, leverde geen nieuwe resultaten op. Hierop werd slechts bevestigd dat er een principiële verschil van mening bestaat tussen Nederland en de Antilliaanse eilanden.

Dat verschil van mening, zo verklaarde gistermiddag minister van Antilliaanse Zaken Jan de Koning na afloop van de eerste zitting van de mini- RTC, heeft betrekking op het uitgangspunt voor het Solidariteits- fonds.

Op de Ronde Tafel Conferentie vorig jaar, liet Nederland al weten slechts tot een bescheiden bijdrage in het fonds bereid te zijn, aldus de minister. Een grote bijdrage van de kant van Nederland, zou "oneigenlijk gebruik" van de ontwikkelings- gelden zijn, bracht hij naar voren. Hij onderstreepte dat het probleem van het Solidariteits- fonds wat Nederland betreft geen kwestie

van geld is. De begroting van Antilliaanse Zaken biedt voldoende ruimte voor een grotere Nederlandse bijdrage. Het gaat echter om het principe dat de Antillen niet van die grotere bijdrage afhankelijk zouden mogen worden. Terwijl er juist naar wordt gestreefd de afhankelijkheid van de eilanden, met name de kleinere Antilliaanse eilanden, te verkleinen, zou dan het tegendeel worden bereikt, argumenteerde hij.

De problemen met betrekking tot het fonds, werden gisteren verscherpt door de weigering van de Bonaireaanse delegatie nog langer te praten over andere zaken, zolang er over het Solidariteits- fonds geen akkoord werd bereikt. Ook het voorstel van de Nederlandse bewindsmann om het gat in het fonds van dertig procent, gelijk over Nederland, de Antillen van de Vijf en Aruba te verdelen, bood geen soelaas. Aruba wees op zijn ernstige economische problemen en ook Curaçao liet weten niet meer te kunnen betalen dan de toegezegde 45 procent.

Door de aangekondigde sluiting van de Lago, zal de Arubaanse bijdrage in het fonds zelfs kleiner worden, merkte MEP-leider Betico Croes op zijn beurt op. Aruba wil wel blijven vasthouden aan het door het eiland toegezegde aandeel van vijftien procent, maar wordt hierbij in moeilijkheden gebracht door de komende inkomsten- daling. Door de slechte economische situatie van Aruba, kunnen derhalve de kleinere eilanden minder van dat eiland verwachten. Het zou onbillijk zijn, stelde Croes, indien de

Hoofdprijzen landsloterij

WILLEMSTAD— De hoofdprijzen van de extra trekking van de Landsloterij zijn heden gevallen op de volgende nummers; Eerste prijs (f.120.000,-): nr. 30922; tweede prijs (f.50.000,-): nr. 29393 en de derde prijs op nr. 25392 (f.25.000,-).

Ontvangen:  
leuke sportieve  
katoenen  
**BROEKPAKKEN**  
in uni en  
gedessineerd.

**Boutique  
CHIC**

Winkelcentrum Bivengaat  
Tel. 76055

Nog één week-end kunt U genieten van ons

**Seafood - Festival**

RESTAURANT  
LA BISTROELLE  
CURAÇAO  
1974 - 1984

Grote variëteit Voorgerechten, Soepen en Hoofdgerechten  
bereid met de lekkerste vis- en schaaldieren.  
Tevens doet U mee aan de "Campagne van Promenade" met de  
kans om o.a. een Luxe Mazda 929 te winnen.



Limburgse Karnavalsseizoen van start:

Stichting "Vrienden van het Limburgse Karnaval" opgericht

WILLEMSTAD— Het achtentwintigste Limburgse Karnavalsseizoen gaat op tien november met het "Elfde van het Elfde" feest weer van start. Dit jaar hebben de Kabrieten der Stichting opgericht "Vrienden van het Limburgse Karnaval" waar ieder lid van kan worden en op vertoon van het lidmaatschap korting krijgt bij de festiviteiten van de Limburgse Kabrieten.

Het ging er gisteravond tijdens de persconferentie van de Limburgse Kabrieten zeer luidruchtig aan toe. Het "Alaaf"-gehoop en "Mek, Mek, Mek, wij zijn Kabrieten"-gezang was niet van de lucht. De Limburgse Kabrieten gaan met veel enthousiasme hun achtentwintigste Karnavals-seizoen in.

Het is voor het eerst dit jaar dat de Stichting "Vrienden van het Limburgse Karnaval" is opgericht. Men kan hier lid van worden tegen betaling van één gulden per jaar. Met dat lidmaatschap krijgt men dan op elke festiviteit van de Kabrieten één gulden korting op de toegangskaart. Om lid te worden van deze stichting kan men zich opgeven bij Grootvorst Huub, Prins Sjra II en bij de leden van de Kabrieten.

Op tien november gaat het seizoen van start met het "Elfde van het Elfde" feest om precies elf minuten over elf. Voor het "Hos en springwerk" zorgt de Boerenbaaskapel, terwijl "Los Explosivos" de Antilliaanse en Zuid-Amerikaanse muziek ver-

zorgen. Verder is er dit seizoen op 5 januari 1985 een Boerenbal, op 2 februari een Prinsensbal, op 16 februari een Karnavalsbal en komen er Limburgse artiesten over die vijf Karnavals-zittingen geven. Bovendien zullen de Kabrieten ook dit seizoen weer een bezoek brengen aan de Bierbrouwerij om het bier te inspecteren en doen ze uiteraard mee aan de "Gran Marcha" op 17 februari.

Regering kan geen gunstgave verlenen

WILLEMSTAD— De Regering kan de verzoeken om een gunstgave te verlenen door de landsoverheid in gevallen van restitutie van betaalde rechten zoals vergoedingen en invoerrechten, niet inwilligen.

Naar de Regerings Voorlichtings Dienst (RVD) in een persbericht stelt krijgt de Regering regelmatig verzoek om een gunstgave te verlenen. Aangezien kosten zoals vergoedingen en invoerrechten voor de aanvrager te voorzien waren, zijn er voor de overheid geen gronden aanwezig om op dergelijke verzoeken in te gaan, aldus het RVD-bericht.

Het bericht stelt verder dat het gezien de mogelijkheden die de desbetreffende wettelijke bepalingen in deze bieden, niet mogelijk is dergelijke verzoeken te honoreren.



WILLEMSTAD— De Minister voor Nederlands Antilliaanse Zaken, drs J. de Koning verblijft voor een werkbezoek op de Nederlandse Antillen. Hij wordt hiermee vergezeld door de heer J. Verheijen, die momenteel voor een werkbezoek op de Antillen verblijft, heeft vanmorgen met het Bestuurscollege het Begrotingsoverleg gevoerd.

Ouderochtend van de creche "Dede Pikiña"

WILLEMSTAD— De creche "Dede Pikiña" organiseert zondag 11 november wederom een ouderochtend. Het zal tevens de laatste bijeenkomst zijn dit jaar. De ouders worden in de gelegenheid gesteld om samen met het personeel van de creche de vorige ochtenden te evalueren en een programma op te stellen voor het komende jaar. De bijeenkomst begint om tien uur en eindigt om twaalf uur. De kinderen kunnen worden meegenomen, al is er geen oppas-mogelijkheid. Als afsluiting van het jaar wordt er gezorgd voor een verrassing.

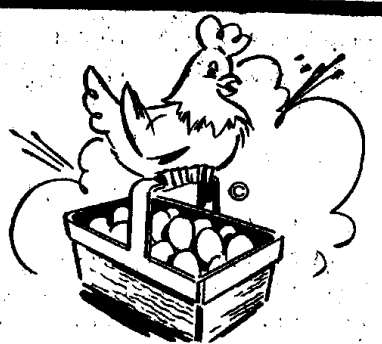
Vier MAN-Statelieden dienen ontslag in

WILLEMSTAD— De vier MAN- statelieden Frank Elstak, Beatrice Schoop, Riche Brazil en Anton Zimmerman hebben officieel hun ontslag ingediend als Statenlid.

Zoals de Amigoe eerder berichtte gebeurt dit ontslag op verzoek van de politieke partij MAN. De vier Statenleden kunnen nu vervangen worden door de heren Don Martina, Jules Eischen, Marco de Castro en Jacques Veeris.

Het ontslag van de vier Statenleden is op 30 oktober officieel bij gouverneur Rómer en de voorzitter van de Staten ingediend.

WILLEMSTAD— Op 6 november vonden er 12 aanrijdingen plaats, waarbij drie gewonden vielen en er een schade genoteerd werd van 10.600 gulden.



Verse eieren voor groot- en kleinhandel.

Henne-eieren slechts f.1,75 per dozijn

Eieren met kleine scheurtjes speciaal voor cake etc.

f.2,20 per dozijn Soepkippen 5 voor f.10,-

BOYE FARM Tel.: 673429 Scherpenheuvel z/n. Geopend van: maandag t/m zaterdag 9.00 - 12 a.m. 2.00 - 4.30 p.m.

WIJ LEVEREN NU OOK KLEINHANDEL BESTELLINGEN BIJ U THUIS.

U weet dat het bij ons gezellig winkelen is. In onze sfeervolle zaak aan de Dokweg. Onder het genot van een kopje koffie of thee of een glaasje wijn doet U Uw in-

kopen. Ook kunt U een prijslijst meenemen en rustig thuis uit deze folder Uw keuze doen. Telefonisch kunt U ons dan Uw bestelling doorgeven; deze zal dezelfde dag worden afgeleverd indien U vóór 10 uur 's morgens belt. (Uw bestelling moet minimaal f.30,- bedragen)

De telefoonnr's zijn: 76233, 76255 of 76266



Zoals altijd echt tot Uw dienst.

Verkeerswijziging

WILLEMSTAD— Met ingang van 7 november is het verkeer in westelijke richting over de

Breedstraat te Punda weer toegestaan. Ook is de Waterfortstraat langs het Plaza Hotel weer voor het verkeer opengesteld.

Op algemeen verzoek Ook deze week vrijdag 9 en zaterdag 10 november

WEEKEND EXPLOESIE EEN PRIJZENEXPLOESIE bij:

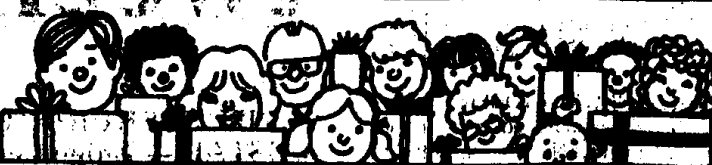
MOSAICO

Erieweg 7, Zeelandia

SPECIAL KORTING KERAMISCHE TEGELS zéér mooie vloer- en wandtegels van topkwaliteit. 30% 40% KORTING tot 50%

Ook mooie geglaazuurde tegels van 15x5 was f.31,- NU f.19,- per m2. Bij Mosaios Samander slaat U de garantie af.

Curaçao Hardware geeft radio's kado



Bij aankoop van f.350,- cash krijgt U gratis een draagbare radio (Amerikaans) A.M. + F.M. van 27 x 21 cm. ter waarde van f.90,-

Te gebruiken met batterijen of stroom Bij aankoop van f.100,- cash, kunt U deze waardevolle radio kopen voor slechts f.25,-

Bij aankoop van f.200,- cash voor slechts f.12,50

Dit is alleen mogelijk bij:

CURACAO HARDWARE CO. N.V. Fergusonweg



WILLEMSTAD— Minister de Koning van Nederlands Antilliaanse Zaken, die momenteel voor een werkbezoek op de Antillen verblijft, heeft vanmorgen met het Bestuurscollege het Begrotingsoverleg gevoerd.

Waarschuwing van De Koning

Aan regeringsdeelname in Shell zitten risico's

WILLEMSTAD— Minister van Antilliaanse Zaken Jan de Koning, heeft de Antillen gewaarschuwd op de risico's, die deelname van de Antilliaanse regering in de Shell-refinaderij, met zich meebrengt. Hij vindt dat de regering niet langer bewust moet zijn van de financiële gevaren die kleven aan een diepgaande betrokkenheid in de exploitatie van een raffinaderij.

De Koning erkende gisteren dat er aan overheids-deelneming wellicht ook voordelen verbonden zijn. Hij voegde daar echter aan toe dat de Antillen nog moeten bezien of zij de mogelijkheden hebben, deel te nemen in een bedrijf dat naar zijn aard risico's loopt. De minister onderstreepte evenwel dat deze beslissing een zaak is van de Antillen en zij zelf de afweging moeten maken.

De Shell-directie legde zoals bekend onlangs de Antilliaanse regering het voorstel voor tot deelname in de raffinaderij. Zij bood een meerderheids-aandeel aan, in de hoop dat participatie van overheidsideeën Venezuela erbij zal bewegen de leveranties aan de Shell op Curaçao te verhogen. Volgens minister De Koning was dit een "solide" redenering van de kant van de maatschappij. Hij wees echter direct

zijn adviseurs drs. Henk Moerman, mr. J. Verschoor, de heer J. Verheijen bij zich en de heren George Curiel en Rolf James van het Departement voor Ontwikkelings-samenwerking. Het Bestuurscollege was met uitzondering van gedeputeerde George Hueck, volledig aanwezig, tevens vergezeld van haar adviseurs. Op de foto: een indruk van de vergadering vanmorgen.

dag na op de financiële risico's van participatie. Het voorstel van de Shell, die vandaag een delegatie onder leiding van generaal manager Raat van Meerik Broekman, voor een gesprek met de Staten afvaardigde, wordt momenteel door de Antilliaanse regering bestudeerd.

MAISON LILI Schothoutweg-Oost 48 Tel.: 77861

Beauty Care Niet alleen knippen, permanenten, watergolven, verven, maar ook MANICURE en PEDICURE

DA'S PAS EEN OUDEJAARS AKTIE!

DE EERSTE PRIJS IS DE INHOUD VAN DE BOL!

lot

Bij aankoop van Fl. 25,- in Toko Zuikertuintje ontvangt u bij de kassa een lot.

ra-ra-ra

Raad hoeveel geld er in de bol zit, vul het lot in en deponeer dat ongevouwen in de daarvoor bestemde drum.

handje-kontantje

Er zijn in totaal 25 handje-kontantje-cash-prijzen. De eerste prijs is de inhoud van de bol! 2de prijs ..... Fl. 2.500,- 3de prijs ..... Fl. 1.000,- 4de prijs ..... Fl. 500,- 5de prijs ..... Fl. 250,- 6de t/m 10de prijs ..... Fl. 100,- 11de t/m 25ste prijs ..... Fl. 50,- 26ste t/m 100ste prijs één fles Curaçao Blue Liqueur van BOLS.

Toko Zuikertuintje.



trekking

De trekking vindt plaats op 2 januari 1985 door Notaris J.W.M. Thesseling. Alle 100 winnaars worden in de Toko bekend gemaakt op 3 januari '85.



## ARUBA AGENDA

LOSSE NUMMERS OP Aruba dagelijks verkrijgbaar bij:

ORANJESTAD: Zepp Wever, La Fama en Piet Soda Fountain.

NOORD: Panaderia Turibana.

SAN NICOLAS: Nicolas Store; Van Dorp in Americana; Holiday Inn Drugstore en Van den Berg Giftshop in Dr. Horacio Oduber Hospitaal.

KANTOORUREN: 08.00-12.00 / 14.00-17.30 uur, zaterdag gesloten.

Telefoon: 24333 (drie lijnen).

Voor spoedgevallen na kantoortijd: 21639, 22950 en 22316.  
Pageboy: 027-774 en 027-845.

Bankrek. nr.: 248-1 Barclays Bank.  
Taxicentrale: 24 uur per dag, tel.: 22116 of 21604.

POLITIE: 100.

ALARMCENTRALE: 115.

ZOEKERTJES verschijnen op dinsdag en vrijdag en kunnen iedere dag tussen 08.00-12.00/14.00-17.00 uur worden opgegeven; behalve op zaterdag. Alleen zoekertjes, die op maandag en donderdag voor 10.00 uur binnen zijn, kunnen de dag daarop (dus dinsdag en vrijdag) verschijnen.

### Nu 2 liter flessen



geen statiegeld, goed voor feesten, sport en spel, ieder moment van de dag. Vraag Uw **DIET SEVENUP**

Nu ook **DIET SEVENUP**  
Victoria Bottling Co.

BIOSCOPEN  
BOULEVARD: 20.30 uur *Savage street* (18 jr.).  
DRIVE-IN: 20.30 uur (*carcrash*) *Gorky Park* (14 jr.).

BOTICA S. Oranjestad: Nacional, tel.: 26244; San Lucas: San Lucas, tel.: 45119.

WACHTREGELING DOKTOREN  
San Nicolas en Savaneta: dokter J. Tromp, via Centro Clinica San Nicolas, tel.: 48833 of via hospitaal, tel.: 24300.

**EEN UITJE NAAR MARACAIBO?**  
BEL:  
**ODUBER AVIATION**  
Tel. 26975 of 23080.

WIT GELE KRUIS: Oranjestad: tel.: 23168; Noord: tel.: 23425; Santa Cruz en Paradera: tel.: 28288 / 25543; Savaneta en Brazil: tel.: 47020 / 48301; San Nicolas: tel.: 45906; Dakota: tel.: 29008 (wijkgebouw), 24444 (kantoor).

(voor brandgevallen, ongelukken of een of ander ongeluk gelieve Alarmentrale op te bellen, tel.: 115).

DIVERSEN  
FLIGHT INFORMATION CENTRE: dagelijks geopend van 07.00-20.00 uur; na 20.00 uur informatie via verkeersstoren.

**BOUTIQUE A STAR**  
\* **IS BORN**  
Wilhelminastraat 2 (naast Kerk) (Kerk)  
Telefoon: 25758  
Geopend van 8.30-12.00 en 2.00-6.00  
**Aanstaande moeders** behoeven zich geen zorgen te maken over hun kleding. Wij zijn gespecialiseerd in **ZWANGERSCHAPS KLEDING**: ondergoed, BH, zwempakken, kleding voor in huis en om uit te gaan, enz.

ESSO SERVICE CENTRE (Oranjestad): 24.00 uur per dag geopend (alleen gesloten van zondag 20.00 uur tot maandagmorgen 07.00 uur).

DOKTER HORACIO ODUBER HOSPITAAL (tel.: 24300); bezoeken 15.00-15.45 / 18.30-19.30 uur.

ALLIANCE FRANÇAISE D'ARUBA: iedere maand van 19.30-20.30 uur cursus voor gevorderden; dinsdag van 19.30-20.30 uur conversatielessen; woensdag van 19.00-20.00 uur cursus voor beginners - Colegio Arubano.

**Een zakenreis of spoedeisend geval buiten Uw eiland**  
**GEEN RAMP**  
**LEE-AIR**  
DE charter maatschappij van de Nederlandse Antillen vliegt U met uitsluitend beroepsoploot veilig en op maat naar Uw plaats van bestemming.  
**uiterst scherpe prijzen**  
TELEFOON:  
Aruba 26383 - 21365  
Curacao 80722 - 80777  
Bonaire 8880 - 8928

CONSEJO PASTORAL DE ARUBA: 20.00 uur overhandiging gedachtenboek "Iglesia di Aruba 25 aña na karnidat" - Centro Educativo Cristian i/o Postkantoor in Oranjestad.

SANIFFESTA: 19.00 uur voor het Postkantoor te San Nicolas (muz. -Time- en optreden dansgroep).

FILMLIGA: 20.30 uur vertoning film *De Afstand* - Openbare Bibliotheek.

SPORT  
VOLLEYBALL: 19.30 uur (dames A-k1).  
SSS vs CBN: 20.30 uur (heren A-k1) AVC vs Brasil / Coca Cola - sporthal.

**MASTERCARGO**  
BEATRIXSTRAAT 48  
TELEFOON 25923 21577  
**For all your U.S.A. and Europe freight**

## Ged. Leo tijd voor serieuze aanpak landbouw en veeteelt

ORANJESTAD — Het Bestuurscollege heeft een werkgroep ingesteld die tot taak heeft een motiveringsprogramma op te stellen waarin de nadruk wordt gelegd op landbouw, tuinbouw, veeteelt en visserij.

Landbouw- gedeputeerde Daniel Leo, die zich steeds meer heeft ingezet om de bevolking aan te sporen meer aan landbouw te doen, vindt dat juist in deze dagen hierop nog eens de aandacht moet worden gevestigd, waardoor de bevolking voor eigen producten kan gaan zorgen. Met ing. Silvester Vrolijk, hoofd van het proeflandbouwstation, hoofd Onderwijs- zaken Ronny Koolman en directeur van Cocarni Joy Dirks besprak de gedeputeerde de mogelijkheden wat op dit gebied kan worden gedaan. Plannen zullen moeten worden gemaakt op korte, maar ook op lange termijn. Er wordt onder meer gedacht om de school-jeugd te motiveren voor deze eigen productie, voorts in buurten centra en via radio en televisie.

In een oproep aan de bevolking

wijst ged. Daniel Leo erop dat niet gewacht moet worden, maar dat nu het moment is aangebroken om deze zaken serieus aan te pakken. Personen die inlichtingen wensen, of bepaalde suggesties hebben, kunnen hiermee terecht bij de LVV te Santa Rosa.

### Veteranenvoetbal om Copa Prome Lustro

ORANJESTAD — In het Wilhelmstadion werd het veteranen voetbal- kampioenschap -Copa Prome Lustro- voortgezet en de resultaten waren als volgt: Flor de Oriente won met 6-1 van Teachers United. Concorde Vets en Ayó Vets scoorden geen doelpunt (0-0). Pova won van Roma met 2-1. Estrella Vets en Flor de Oriente / Old Parr 0-0 en Something Special - Ayó Vets 2-2. Gisteravond behaalde Concorde Vets een 4-1 overwinning op Poppy's Place en Teachers United en Bubali Vets bleven steken in een gelijkspel, 2-2.

Vanavond ontmoeten elkaar Flor de Oriente en Atlantico Maxell en in de tweede wedstrijd Phoenix en Ayó Vets.



ORANJESTAD — De nieuwe Venezolaanse consul- generaal op Aruba, dr. José de Jesús Cordero Ceballos (zie foto), bracht een kennismakings- bezoek aan gezaghebber Pedro Bislip. Er bestond gelegenheid om van gedachten te wisselen over de culturele samenwerking tussen Aruba en Venezuela.

### Bij RCA-voetbaltoernooi

## Britannia naar 2e ronde

ORANJESTAD — De resultaten van de voetbal- en blackballwedstrijden ter viering van het 50-jarig bestaan van de -Racing

Club Aruba- (RCA) van gisteren vond zijn als volgt:

Bij blackball behaalde Monchi Ras een 2-1 overwinning op Hubert Booi en Nico de Cuba won met 2-0 van Glen la Rosa.

Bij de voetbal- wijkdivisie won Britannia met 1-0 van Santa Fe. Jannu Feliciano scoorde het enige doelpunt van deze wedstrijd voor Britannia dat hierdoor naar de tweede ronde gaat. In de ontmoeting tussen Dakota/Budweiser en RCA ging Dakota met de overwinning van 2-1 naar huis. Bij de rust had RCA een voorsprong van 1-0 als gevolg van een penalty, die gescoord werd door Johnny Douglas. Diverse keren kreeg Dakota de kans de stand gelijk te maken maar men profiteerde hiervan niet. Na de rust nam Dakota de leiding en door twee doelpunten te scoren — Raymond Celair en Betto St. Jago — werd men winnaar van de wedstrijd.

Vanavond wordt de viering voortgezet met de voetbal- wedstrijd in veteranen- divisie tussen Mercurius en La Fama. De wedstrijd begint om acht uur in het RCA- centrum.

## Bij basketbal: tweemaal winst voor RCA-ploegen

ORANJESTAD — Het basketbal- kampioenschap '84 ging gisteravond op de banen van Club Caribe door met drie wedstrijden.

In de B-klasse divisie won Winston Rebels met 39-32 van Adam Chiclets. Bij rust was de stand 19-15 voor Adam Chiclets. Topscoerers voor Adam Chiclets waren Joseph Haddock en Liborio Rasmijn met 8 punten en voor Winston Rebels George Richardson met 12 punten.

Bij de dames behaalde RCA / Marlboro een 39-24 overwinning

### Miniferia van Rode Kruis

ORANJESTAD — In het komende weekeinde wordt in het Rode Kruis- gebouw aan de Fergussonstraat een miniferia gehouden met diverse spelen en attracties. Tevens wordt zondag vanaf twee uur een radiotour via Radio Carina gehouden. Iedereen is op deze "life show" welkom.

Intussen gaat het Rode Kruis door in een huis- aan- huis- actie leden te werven. Het lidmaatschap bedraagt tien gulden per jaar. In elk district wordt door een extra werkgroep alle bewoners van Aruba bezocht. Men kan zich opgeven als lid en krijgt dan een speciale lidmaatschapskaart. Later in het jaar zal elk lid meedoen in een loterij voor een speciale prijs. Elk huis waar zich een lid aanmeldt, zal voorzien worden van een raamsticker.

Het bestuur van het Rode Kruis heeft in een oproep de Arubaanse gemeenschap opgeroepen de helpende hand te bieden. Door het Rode Kruis te helpen, kan het Rode Kruis weer anderen helpen. Gehoopt wordt dan ondanks de donkere wolken die boven Aruba hangen positief zal worden meegewerkt.

### Kleindochter slaat 84-jarige opa

NOORD — Bij een woning te Calabas vroeg de 84-jarige man R.R. politie- assistentie voor zijn kleindochter Z.G. (28) met wie hij problemen had. Ze hadden een hevige woordenwisseling met elkaar waarna de kleindochter boos werd en op met een stuk hout op zijn hoofd sloeg, zodat hij voor medische behandeling naar het ziekenhuis moest. Hierna pakte Z.G. al haar kleren en bezittingen en ging het huis uit. De politie trachtte met Z.G. te praten, maar zij zei niet meer bij haar opa terug te komen.

## Marihuana planten gevonden

SAN NICOLAS — Bij controle door een recherchepatrouille in een houten woning aan de Juana Morto- straat te San Nicolas trof men in de woning een hoeveelheid marihuana- bladeren, -sigaretten en een weegschaal aan. Achter het huisje stonden vijftien marihuana- planten van een meter hoog. In de woning bevond zich alleen de 21-jarige jongen J.B.

In eerste instantie bemerkte de recherche in bedoelde straat een jongeman die zich nog al vreemd gedroeg. Men besloot in de buurt te blijven. In bedoelde woning ging men een kijkje nemen waarbij een ander werd aangetroffen. J.B. verklaarde dat hij van niets weet en dat de man die zich verdacht gedroeg B.K. heet en in het huisje woont. Hij was alleen op bezoek gekomen.

De marihuana- planten werden uit de grond gerukt en in beslag genomen, terwijl J.B. aan het Bureau Verdovende Middelen (BVM) werd overgedragen. De BVM zoekt naar de "huisbaas" B.K.

### Verdachte boten geconstateerd

SAN NICOLAS — De Lago- politie meldde dat er zich ten noorden van Grapefield twee verdachte boten bevonden. Een politie- patrouille ging uit en via de verrekijker constateerde men — op een lange afstand — inderdaad de twee boten en dat aan land enige auto's geparkeerd waren. Toen de politie dichterbij ging, hoorde men een zwaar schot vanuit de richting van de boten, waardoor men besloot meer assistentie te gaan vragen. Maar bij terugkeer — goed gewaard op de treden — bleek het al te laat te zijn. Van de verdachte personen geen spoor, ook niet van de boten, maar wel van de autobanden.

### Drama voor Sintmaartense kust bij noodweer

# Negentig opvarenden van tweemaster met moeite gered

passagiers lichtgevende zwemvesten kregen, voorts lichten en fluitjes. De toegeschoten politie alsmede de Sea Rescue Foundation — die de afgelopen dagen op Sint Maarten uitstekend werk verrichtte — konden daardoor de passagiers en bemannings- leden aan wal brengen. De eerste groep van dertien kwam met een sloep, maar de rest moest door het water naar de kant trachten te komen. De laatste passagier die aan kant werd gebracht, kwam bij de Little Bay Road aan de kant. Het betrof een bejaarde

man die aan astma lijdt en die daarna met behulp van een politiemann van de berg gedragen werd. In eerste instantie werden vier vermisten gemeld doch later bleek dat iedereen veilig aan kant was gekomen. De kapitein was op de «Yankee Clipper» gebleven.

Zeven personen — de aan wal gebrachte mensen werden voor eerste hulp naar het hospitaal gebracht — raakten zodanig gewond dat zij in het Saint Rose hospitaal moesten worden opgenomen, onder hen was er een dame die een bekken- fractuur had opgelopen. De overige mensen werden in het Great Bay Hotel en het Little Bay Hotel ondergebracht.

Korpschef Bovenwinden, inspecteur R. Candelaria, sprak in een gesprek met de Amigoe van de wijze waarop iedereen op Sint Maarten de helpende hand heeft geboden. Het weer was gistermiddag zo slecht geworden dat de ambtenaren naar huis ge-

stuurd werden en de winkels hun deuren sloten. De wegen op Nederlands- Sint Maarten, die toch al veel gaten tellen, zijn er na het noodweer van de afgelopen dagen niet beter op geworden. Er zijn vele gaten bijgekomen. De weg naar Canvanseria, achter het vliegveld, was niet begaanbaar, omdat de golven over de weg sloegen. Vele huizen staan onder water, terwijl een gedeelte van de weg is weggespoeld. Vele huizen op Sint Maarten hebben schade opgelopen, waarbij enige niet zo stevig gebouwde woningen zwaar aan het dak schade opliepen.

Een groot gedeelte van Sint Maarten moest het gisteravond met kaarslicht doen omdat de stroom uitviel, hetgeen vanmorgen nog steeds het geval was. Zeer veel schade werd toegebracht aan vissers- boten en jachten, die weliswaar in veiligheid waren gebracht, doch door de harde winden losgelopen met alle gevolgen van dien. Vanmorgen was het op de Bovenwinden droog doch er stond nog wel een stevig wind.

Op Saba — waar men ook getroffen werd door het noodweer en thuis bleef zoals de Amigoe gisteren reeds berichtte — was het vanmorgen ook droog met harde winden. Het eiland zat vanmorgen nog steeds zonder stroom. Een groot aantal vissersboten is stevig beschadigd. Ook op Sint Eustatius waar iedereen in huis bleef, ondervond men veel wateroverlast.

Op Sint Eustatius waar men vanaf gistermiddag zonder stroom zat, werd vanmorgen de stroomvoorziening hersteld. Ook op dit eiland was er veel regen met harde winden, doch vanmorgen was het weer minder slecht. Gistermiddag zijn ter hoogte van de pier van de Oil Terminal een kleinere tanker en twee barges, die voor anker lagen, losgelagen. Zij kwamen op de kant terecht. Het enige persoonlijke ongeluk dat zich voerde tijdens het noodweer was dat iemand een paar gebroken vingers opliep.

### Zege voor Aguila, Concorde, Plymouth

SAN NICOLAS — Op de banen van de Bonaireclub werd gisteravond de competitie van de Aruba Basketball- bond voortgezet.

In de eerste wedstrijd behaalde de veteranen- ploeg Aguila El Rey een 63-34 overwinning op Caribe. Bij de rust stond Aguila reeds met 27-18 voor. Topscoerers waren Anhony de Cuba en Jossie Wever van Caribe ieder goed voor 10 punten en Stanley Zaandam voor Aguila met 17 punten.

In de daarop volgende veteranen- ontmoeting won Concorde Express met 42-37 van RCA, waarbij RCA bij de rust nog met 18-14 voorstond. Voor Concorde scoorde Mito Laclé 14 en voor RCA Marius l'Isle en Johnny Garcia ieder acht punten.

In de laatste veteranen- wedstrijd won Plymouth Cunucu met 45-28 van Estrella na bij de rust reeds een voorsprong te hebben genomen van 20-16. Topscoerers waren voor Plymouth Winston Ho-Sing- Loy met 14 en Roley Ponson voor Estrella met 10 punten.

### Bij schoolsoftbal:

### Filomena tegen Pieter Boer voor plaats in de finale

ORANJESTAD — Ondanks de regenbui werd in het afgelopen weekeinde de door IDEFRE georganiseerde softbal- competitie voor de basisscholen voortgezet. In groep A (kinderen tot elf jaar) won het Filomena College met 25-15 van de Pieter Boerschool. Filomena maakte vijf hits, terwijl Pieter Boer er tien maakte. Hierdoor zijn beide ploegen gelijk gekomen en moet maandag de beslissings- wedstrijd worden gespeeld en uitmaken wie van de twee scholen tegen het Dominicus College zal uitkomen voor de titel.

In groep B (12 jaar en ouder) won de Michaelschool van het Filomena College met 18-10. Voorts won Colegio Teresita van de Wilhelminaschool met 8-7, het Franciscus College versloeg Mon Plaisir met 14-0, terwijl het Dominicus College met 12-3 van de Aloysiuschool won.

In het Wilhelminastadion werd vanmiddag de strijd voortgezet met de wedstrijden: Franciscus - Margrietschool en Aloysiuschool - Mon Plaisir.

### Hondenshow in Tivoliclub

ORANJESTAD — De Associación Canina di Aruba (ACA) organiseert dit jaar zijn «all breed dogshow» op 16 december in de Aruba Tivoliclub.

De afgelopen jaren werd deze show steeds in oktober gehouden doch door omstandigheden is het dit jaar wat later geworden. De show begint 's middags om vier uur — waardoor men op de Tivoli- banen niet zo'n last heeft van de hete zon — en duurt tot tien uur 's avonds. In de jury zit dit jaar mevrouw Ileana Miller uit Puerto Rico die een «all breed judge» is en internationaal erkend is door de American Kennelclub. Er zal geoordeeld worden naar internationale regels van de American Kennelclub. Tot 5 december kunnen honden worden ingeschreven bij Magaly Arends (tel.: 24506, of 21839 tussen tien uur 's morgens en half acht 's avonds). Er wordt een demonstratie van honden- gehoorzaamheid en -dressuur gegeven door de heer Pedro Barrios. Twee weken voordat de show wordt gehouden, wordt er nog een avond gehouden waarbij eigenaren van honden die hebben ingeschreven de nodige instructies krijgen.

### VRIJDAG

DIVERSEN  
WIT GELE KRUIS  
zuigelingenbureau  
18.30-15.00 uur te Santa Cruz.  
(peuter- en kleuterburo's volgens afspraak)

ZWEMVERENIGING «ARUBA MARLINS»: 17.00-18.00 uur Pova- bad; 18.00-19.00 uur Pova- bad (waterpolo).

MOKO ZOO RANCH open voor het publiek: zaterdag 13.00-18.00 uur; zondag 10.00-18.00.

MUSEO HISTORIKO ARUBANO: openingstijden maandag / m/vrijdag van 09.00-12.00 / 16.00-19.00 uur; zaterdag van 09.00-12.00 uur.

BUREAU VOOR LEVENS- EN GEZINSMOEILIKHEDEN (Zuidstraat 7A, tel.: 23145): open maandag / m/vrijdag van 07.30-12.00 / 13.30-17.00 uur.

STICHTING TOT BEVORDERING VERANTWOORD OUDERSCHAP (Famia Plana): dagelijks van 08.00-12.00 / 13.00-16.00 uur - Medical Centre, Bernhardstraat 75. San Nicolas, tel.: 48833, toestel 219 / 225.

Bij de praktijken in het Wit Gele Kruis- gebouw: dinsdag 10.00-12.00 uur te Noord 66, tel.: 23425; 13.00-14.00 uur te Oranjestad, Koningstraat / Emmastraat, tel.: 23168; woensdag: 13.00-15.00 uur te Santa Cruz 38C, tel.: 28288; donderdag: 10.00-12.00 uur te Pampoenstraat 15, Dakota. Centro di Bario Dakota, Pampoenstraat 19, tel.: 23822; donderdag: 08.00-10.00 uur. Club Caiqueto, Paradera 47A, tel.: 24280; dinsdag: 08.00-10.00 uur.

OPENBARE BIBLIOTHEEK (openingstijden)  
LEES- EN KRANTENZAAL: maandag t/m vrijdag vanaf 07.30 uur.  
UITLENING AFDELING: maandag, woensdag en vrijdag van 09.00-11.55 / 13.30-20.00 uur; dinsdag en donderdag van 13.30-17.30 ('s morgens gesloten).

FILIAAL SAN NICOLAS: openingstijden maandag, woensdag en vrijdag van 09.00-12.00 / 13.30-17.30 uur; dinsdag van 13.30-17.30 uur; donderdag de hele dag gesloten.

BIBLIOTHEEK CENTRO DI BARIO DAKOTA: dinsdag en vrijdag van 16.00-20.00 uur geopend.

SHASA (Stichting Hulp aan Slechthorenden Aruba), Engelandstraat (Lionsgebouw / o Eagleclub), is dagelijks geopend van 08.30-12.00 / 13.00-16.30 uur.

### TELEARUBA

WOENSDAG: 17.30 Telematch; 18.30 Ma de by hand (Ornamental metal work); 18.45 Telenovela: «Chispita»; 19.30 Ripiti i gana; 20.00 Telenovelas; 20.30 Sanford and son (Fred sings the blues); 21.00 More real people; 21.30 Dallas (Morning after); 22.30 Repetition Telenovelas; 23.00 Sluiting.

DONDERDAG: 17.30 Fat Albert; 18.00 The Smurfs; 18.30 Nostamper por; 18.45 Telenovela: «Chispita»; 19.30 Cocktail musical; 20.00 Telenovelas; 20.30 Falcon Crest; 21.30 Wrestling; 22.30 Repetition Telenovelas; 23.00 Sluiting.



# TE KOOP

## Delta 88 Oldsmobile

bouwjaar 1980. In zéér goede staat.  
Fully equipped, 6 cylinder.  
Prijs: f. 9750,-.

Tel.: tussen kantooruren 613895.

## WEEK END SPECIAL MID-WEEK SPECIAL Caracas - Venezuela.

### Hotel CARACAS HILTON

Prijs per persoon NAFL	Single	DBL	TPL	Kinderen
2 nachten Vr. tot Zo.	362	274	241	200
5 nachten Zo. tot Vr.	544	364	300	201
7 nachten Vr. tot Vr. - Zo. tot Zo.	684	424	342	218

### Hotel ANAUCO HILTON

Prijs per persoon NAFL	Single	DBL	TPL	Cuad	Kinderen
2 nachten Vr. tot Zo.	272	217	198	197	167
5 nachten Zo. tot Vr.	437	312	272	253	187
7 nachten Vr. tot Vr. - Zo. tot Zo.	532	367	312	290	187

### Hotel SAVOY

Prijs per persoon NAFL	Single	DBL	TPL	Kinderen
2 nachten Vr. tot Zo.	277	232	213	169
5 nachten Zo. tot Vr.	362	292	261	169
7 nachten Vr. tot Vr. - Zo. tot Zo.	424	338	296	186

INHOUD:  
Retourticket met vliegtuig Cur./CCS/Cur. \*Tipe bagagedragers airport.  
Tipe bagagedragers en kamernietjes Hotel.  
Transport Airport/Hotel/Airport.  
Full American Breakfast (2 nachten).  
\*5 en 7 nachten zonder ontbijt. Bepaalde aanbieding.  
\*Van 15-11-84 tot 15-11-84 vliegen naar Maracaibo van 15-11-84 november, georganiseerd door Antillana de Viajes.

Antillana de Viajes y Turismo N.V.

AFLEA CHIMBILAN, Lebuys 111, 112A, 113A, 114A, 115A, 116A, 117A, 118A, 119A, 120A, 121A, 122A, 123A, 124A, 125A, 126A, 127A, 128A, 129A, 130A, 131A, 132A, 133A, 134A, 135A, 136A, 137A, 138A, 139A, 140A, 141A, 142A, 143A, 144A, 145A, 146A, 147A, 148A, 149A, 150A, 151A, 152A, 153A, 154A, 155A, 156A, 157A, 158A, 159A, 160A, 161A, 162A, 163A, 164A, 165A, 166A, 167A, 168A, 169A, 170A, 171A, 172A, 173A, 174A, 175A, 176A, 177A, 178A, 179A, 180A, 181A, 182A, 183A, 184A, 185A, 186A, 187A, 188A, 189A, 190A, 191A, 192A, 193A, 194A, 195A, 196A, 197A, 198A, 199A, 200A, 201A, 202A, 203A, 204A, 205A, 206A, 207A, 208A, 209A, 210A, 211A, 212A, 213A, 214A, 215A, 216A, 217A, 218A, 219A, 220A, 221A, 222A, 223A, 224A, 225A, 226A, 227A, 228A, 229A, 230A, 231A, 232A, 233A, 234A, 235A, 236A, 237A, 238A, 239A, 240A, 241A, 242A, 243A, 244A, 245A, 246A, 247A, 248A, 249A, 250A, 251A, 252A, 253A, 254A, 255A, 256A, 257A, 258A, 259A, 260A, 261A, 262A, 263A, 264A, 265A, 266A, 267A, 268A, 269A, 270A, 271A, 272A, 273A, 274A, 275A, 276A, 277A, 278A, 279A, 280A, 281A, 282A, 283A, 284A, 285A, 286A, 287A, 288A, 289A, 290A, 291A, 292A, 293A, 294A, 295A, 296A, 297A, 298A, 299A, 300A, 301A, 302A, 303A, 304A, 305A, 306A, 307A, 308A, 309A, 310A, 311A, 312A, 313A, 314A, 315A, 316A, 317A, 318A, 319A, 320A, 321A, 322A, 323A, 324A, 325A, 326A, 327A, 328A, 329A, 330A, 331A, 332A, 333A, 334A, 335A, 336A, 337A, 338A, 339A, 340A, 341A, 342A, 343A, 344A, 345A, 346A, 347A, 348A, 349A, 350A, 351A, 352A, 353A, 354A, 355A, 356A, 357A, 358A, 359A, 360A, 361A, 362A, 363A, 364A, 365A, 366A, 367A, 368A, 369A, 370A, 371A, 372A, 373A, 374A, 375A, 376A, 377A, 378A, 379A, 380A, 381A, 382A, 383A, 384A, 385A, 386A, 387A, 388A, 389A, 390A, 391A, 392A, 393A, 394A, 395A, 396A, 397A, 398A, 399A, 400A, 401A, 402A, 403A, 404A, 405A, 406A, 407A, 408A, 409A, 410A, 411A, 412A, 413A, 414A, 415A, 416A, 417A, 418A, 419A, 420A, 421A, 422A, 423A, 424A, 425A, 426A, 427A, 428A, 429A, 430A, 431A, 432A, 433A, 434A, 435A, 436A, 437A, 438A, 439A, 440A, 441A, 442A, 443A, 444A, 445A, 446A, 447A, 448A, 449A, 450A, 451A, 452A, 453A, 454A, 455A, 456A, 457A, 458A, 459A, 460A, 461A, 462A, 463A, 464A, 465A, 466A, 467A, 468A, 469A, 470A, 471A, 472A, 473A, 474A, 475A, 476A, 477A, 478A, 479A, 480A, 481A, 482A, 483A, 484A, 485A, 486A, 487A, 488A, 489A, 490A, 491A, 492A, 493A, 494A, 495A, 496A, 497A, 498A, 499A, 500A, 501A, 502A, 503A, 504A, 505A, 506A, 507A, 508A, 509A, 510A, 511A, 512A, 513A, 514A, 515A, 516A, 517A, 518A, 519A, 520A, 521A, 522A, 523A, 524A, 525A, 526A, 527A, 528A, 529A, 530A, 531A, 532A, 533A, 534A, 535A, 536A, 537A, 538A, 539A, 540A, 541A, 542A, 543A, 544A, 545A, 546A, 547A, 548A, 549A, 550A, 551A, 552A, 553A, 554A, 555A, 556A, 557A, 558A, 559A, 560A, 561A, 562A, 563A, 564A, 565A, 566A, 567A, 568A, 569A, 570A, 571A, 572A, 573A, 574A, 575A, 576A, 577A, 578A, 579A, 580A, 581A, 582A, 583A, 584A, 585A, 586A, 587A, 588A, 589A, 590A, 591A, 592A, 593A, 594A, 595A, 596A, 597A, 598A, 599A, 600A, 601A, 602A, 603A, 604A, 605A, 606A, 607A, 608A, 609A, 610A, 611A, 612A, 613A, 614A, 615A, 616A, 617A, 618A, 619A, 620A, 621A, 622A, 623A, 624A, 625A, 626A, 627A, 628A, 629A, 630A, 631A, 632A, 633A, 634A, 635A, 636A, 637A, 638A, 639A, 640A, 641A, 642A, 643A, 644A, 645A, 646A, 647A, 648A, 649A, 650A, 651A, 652A, 653A, 654A, 655A, 656A, 657A, 658A, 659A, 660A, 661A, 662A, 663A, 664A, 665A, 666A, 667A, 668A, 669A, 670A, 671A, 672A, 673A, 674A, 675A, 676A, 677A, 678A, 679A, 680A, 681A, 682A, 683A, 684A, 685A, 686A, 687A, 688A, 689A, 690A, 691A, 692A, 693A, 694A, 695A, 696A, 697A, 698A, 699A, 700A, 701A, 702A, 703A, 704A, 705A, 706A, 707A, 708A, 709A, 710A, 711A, 712A, 713A, 714A, 715A, 716A, 717A, 718A, 719A, 720A, 721A, 722A, 723A, 724A, 725A, 726A, 727A, 728A, 729A, 730A, 731A, 732A, 733A, 734A, 735A, 736A, 737A, 738A, 739A, 740A, 741A, 742A, 743A, 744A, 745A, 746A, 747A, 748A, 749A, 750A, 751A, 752A, 753A, 754A, 755A, 756A, 757A, 758A, 759A, 760A, 761A, 762A, 763A, 764A, 765A, 766A, 767A, 768A, 769A, 770A, 771A, 772A, 773A, 774A, 775A, 776A, 777A, 778A, 779A, 780A, 781A, 782A, 783A, 784A, 785A, 786A, 787A, 788A, 789A, 790A, 791A, 792A, 793A, 794A, 795A, 796A, 797A, 798A, 799A, 800A, 801A, 802A, 803A, 804A, 805A, 806A, 807A, 808A, 809A, 810A, 811A, 812A, 813A, 814A, 815A, 816A, 817A, 818A, 819A, 820A, 821A, 822A, 823A, 824A, 825A, 826A, 827A, 828A, 829A, 830A, 831A, 832A, 833A, 834A, 835A, 836A, 837A, 838A, 839A, 840A, 841A, 842A, 843A, 844A, 845A, 846A, 847A, 848A, 849A, 850A, 851A, 852A, 853A, 854A, 855A, 856A, 857A, 858A, 859A, 860A, 861A, 862A, 863A, 864A, 865A, 866A, 867A, 868A, 869A, 870A, 871A, 872A, 873A, 874A, 875A, 876A, 877A, 878A, 879A, 880A, 881A, 882A, 883A, 884A, 885A, 886A, 887A, 888A, 889A, 890A, 891A, 892A, 893A, 894A, 895A, 896A, 897A, 898A, 899A, 900A, 901A, 902A, 903A, 904A, 905A, 906A, 907A, 908A, 909A, 910A, 911A, 912A, 913A, 914A, 915A, 916A, 917A, 918A, 919A, 920A, 921A, 922A, 923A, 924A, 925A, 926A, 927A, 928A, 929A, 930A, 931A, 932A, 933A, 934A, 935A, 936A, 937A, 938A, 939A, 940A, 941A, 942A, 943A, 944A, 945A, 946A, 947A, 948A, 949A, 950A, 951A, 952A, 953A, 954A, 955A, 956A, 957A, 958A, 959A, 960A, 961A, 962A, 963A, 964A, 965A, 966A, 967A, 968A, 969A, 970A, 971A, 972A, 973A, 974A, 975A, 976A, 977A, 978A, 979A, 980A, 981A, 982A, 983A, 984A, 985A, 986A, 987A, 988A, 989A, 990A, 991A, 992A, 993A, 994A, 995A, 996A, 997A, 998A, 999A, 1000A, 1001A, 1002A, 1003A, 1004A, 1005A, 1006A, 1007A, 1008A, 1009A, 1010A, 1011A, 1012A, 1013A, 1014A, 1015A, 1016A, 1017A, 1018A, 1019A, 1020A, 1021A, 1022A, 1023A, 1024A, 1025A, 1026A, 1027A, 1028A, 1029A, 1030A, 1031A, 1032A, 1033A, 1034A, 1035A, 1036A, 1037A, 1038A, 1039A, 1040A, 1041A, 1042A, 1043A, 1044A, 1045A, 1046A, 1047A, 1048A, 1049A, 1050A, 1051A, 1052A, 1053A, 1054A, 1055A, 1056A, 1057A, 1058A, 1059A, 1060A, 1061A, 1062A, 1063A, 1064A, 1065A, 1066A, 1067A, 1068A, 1069A, 1070A, 1071A, 1072A, 1073A, 1074A, 1075A, 1076A, 1077A, 1078A, 1079A, 1080A, 1081A, 1082A, 1083A, 1084A, 1085A, 1086A, 1087A, 1088A, 1089A, 1090A, 1091A, 1092A, 1093A, 1094A, 1095A, 1096A, 1097A, 1098A, 1099A, 1100A, 1101A, 1102A, 1103A, 1104A, 1105A, 1106A, 1107A, 1108A, 1109A, 1110A, 1111A, 1112A, 1113A, 1114A, 1115A, 1116A, 1117A, 1118A, 1119A, 1120A, 1121A, 1122A, 1123A, 1124A, 1125A, 1126A, 1127A, 1128A, 1129A, 1130A, 1131A, 1132A, 1133A, 1134A, 1135A, 1136A, 1137A, 1138A, 1139A, 1140A, 1141A, 1142A, 1143A, 1144A, 1145A, 1146A, 1147A, 1148A, 1149A, 1150A, 1151A, 1152A, 1153A, 1154A, 1155A, 1156A, 1157A, 1158A, 1159A, 1160A, 1161A, 1162A, 1163A, 1164A, 1165A, 1166A, 1167A, 1168A, 1169A, 1170A, 1171A, 1172A, 1173A, 1174A, 1175A, 1176A, 1177A, 1178A, 1179A, 1180A, 1181A, 1182A, 1183A, 1184A, 1185A, 1186A, 1187A, 1188A, 1189A, 1190A, 1191A, 1192A, 1193A, 1194A, 1195A, 1196A, 1197A, 1198A, 1199A, 1200A, 1201A, 1202A, 1203A, 1204A, 1205A, 1206A, 1207A, 1208A, 1209A, 1210A, 1211A, 1212A, 1213A, 1214A, 1215A, 1216A, 1217A, 1218A, 1219A, 1220A, 1221A, 1222A, 1223A, 1224A, 1225A, 1226A, 1227A, 1228A, 1229A, 1230A, 1231A, 1232A, 1233A, 1234A, 1235A, 1236A, 1237A, 1238A, 1239A, 1240A, 1241A, 1242A, 1243A, 1244A, 1245A, 1246A, 1247A, 1248A, 1249A, 1250A, 1251A, 1252A, 1253A, 1254A, 1255A, 1256A, 1257A, 1258A, 1259A, 1260A, 1261A, 1262A, 1263A, 1264A, 1265A, 1266A, 1267A, 1268A, 1269A, 1270A, 1271A, 1272A, 1273A, 1274A, 1275A, 1276A, 1277A, 1278A, 1279A, 1280A, 1281A, 1282A, 1283A, 1284A, 1285A, 1286A, 1287A, 1288A, 1289A, 1290A, 1291A, 1292A, 1293A, 1294A, 1295A, 1296A, 1297A, 1298A, 1299A, 1300A, 1301A, 1302A, 1303A, 1304A, 1305A, 1306A, 1307A, 1308A, 1309A, 1310A, 1311A, 1312A, 1313A, 1314A, 1315A, 1316A, 1317A, 1318A, 1319A, 1320A, 1321A, 1322A, 1323A, 1324A, 1325A, 1326A, 1327A, 1328A, 1329A, 1330A, 1331A, 1332A, 1333A, 1334A, 1335A, 1336A, 1337A, 1338A, 1339A, 1340A, 1341A, 1342A, 1343A, 1344A, 1345A, 1346A, 1347A, 1348A, 1349A, 1350A, 1351A, 1352A, 1353A, 1354A, 1355A, 1356A, 1357A, 1358A, 1359A, 1360A, 1361A, 1362A, 1363A, 1364A, 1365A, 1366A, 1367A, 1368A, 1369A, 1370A, 1371A, 1372A, 1373A, 1374A, 1375A, 1376A, 1377A, 1378A, 1379A, 1380A, 1381A, 1382A, 1383A, 1384A, 1385A, 1386A, 1387A, 1388A, 1389A, 1390A, 1391A, 1392A, 1393A, 1394A, 1395A, 1396A, 1397A, 1398A, 1399A, 1400A, 1401A, 1402A, 1403A, 1404A, 1405A, 1406A, 1407A, 1408A, 1409A, 1410A, 1411A, 1412A, 1413A, 1414A, 1415A, 1416A, 1417A, 1418A, 1419A, 1420A, 1421A, 1422A, 1423A, 1424A, 1425A, 1426A, 1427A, 1428A, 1429A, 1430A, 1431A, 1432A, 1433A, 1434A, 1435A, 1436A, 1437A, 1438A, 1439A, 1440A, 1441A, 1442A, 1443A, 1444A, 1445A, 1446A, 1447A, 1448A, 1449A, 1450A, 1451A, 1452A, 1453A, 1454A, 1455A, 1456A, 1457A, 1458A, 1459A, 1460A, 1461A, 1462A, 1463A, 1464A, 1465A, 1466A, 1467A, 1468A, 1469A, 1470A, 1471A, 1472A, 1473A, 1474A, 1475A, 1476A, 1477A, 1478A, 1479A, 1480A, 1481A, 1482A, 1483A, 1484A, 1485A, 1486A, 1487A, 1488A, 1489A, 1490A, 1491A, 1492A, 1493A, 1494A, 1495A, 1496A, 1497A, 1498A, 1499A, 1500A, 1501A, 1502A, 1503A, 1504A, 1505A, 1506A, 1507A, 1508A, 1509A, 1510A, 1511A, 1512A, 1513A, 1514A, 1515A, 1516A, 1517A, 1518A, 1519A, 1520A, 1521A, 1522A, 1523A, 1524A, 1525A, 1526A, 1527A, 1528A, 1529A, 1530A, 1531A, 1532A, 1533A, 1534A, 1535A, 1536A, 1537A, 1538A, 1539A, 1540A, 1541A, 1542A, 1543A, 1544A, 1545A, 1546A, 1547A, 1548A, 1549A, 1550A, 1551A, 1552A, 1553A, 1554A, 1555A, 1556A, 1557A, 1558A, 1559A, 1560A, 1561A, 1562A, 1563A, 1564A, 1565A, 1566A, 1567A, 1568A, 1569A, 1570A, 1571A, 1572A, 1573A, 1574A, 1575A, 1576A, 1577A, 1578A, 1579A, 1580A, 1581A, 1582A, 1583A, 1584A, 1585A, 1586A, 1587A, 1588A, 1589A, 1590A, 1591A, 1592A, 1593A, 1594A, 1595A, 1596A, 1597A, 1598A, 1599A, 1600A, 1601A, 1602A, 1603A, 1604A, 1605A, 1606A, 1607A, 1608A, 1609A, 1610A, 1611A, 1612A, 1613A, 1614A, 1615A, 1616A, 1617A, 1618A, 1619A, 1620A, 1621A, 1622A, 1623A, 1624A, 1625A, 1626A, 1627A, 1628A, 1629A, 1630A, 1631A, 1632A, 1633A, 1634A, 1635A, 1636A, 1637A, 1638A, 1639A, 1640A, 1641A, 1642A, 1643A, 1644A, 1645A, 1646A, 1647A, 1648A, 1649A, 1650A, 1651A, 1652A, 1653A, 1654A, 1655A, 1656A, 1657A, 1658A, 1659A, 1660A, 1661A, 1662A, 1663A, 1664A, 1665A, 1666A, 1667A, 1668A, 1669A, 1670A, 1671A, 1672A, 1673A, 1674A, 1675A, 1676A, 1677A, 1678A, 1679A, 1680A, 1681A, 1682A, 1683A, 1684A, 1685A, 1686A, 1687A, 1688A, 1689A, 1690A, 1691A, 1692A, 1693A, 1694A, 1695A, 1696A, 1697A, 1698A, 1699A, 1700A, 1701A, 1702A, 1703A, 1704A, 1705A, 1706A, 1707A, 1708A, 1709A, 1710A, 1711A, 1712A, 1713A, 1714A, 1715A, 1716A, 1717A, 1718A, 1719A, 1720A, 1721A, 1722A, 1723A, 1724A, 1725A, 1726A, 1727A, 1728A, 1729A, 1730A, 1731A, 1732A, 1733A, 1734A, 1735A, 1736A, 1737A, 1738A, 1739A, 1740A, 1741A, 1742A, 1743A, 1744A, 1745A, 1746A, 1747A, 1748A, 1749A, 1750A, 1751A, 1752A, 1753A, 1754A, 1755A, 1756A, 1757A, 1758A, 1759A, 1760A, 1761A, 1762A, 1763A, 1764A, 1765A, 1766A, 1767A, 1768A, 1769A, 1770A, 1771A, 1772A, 1773A, 1774A, 1775A, 1776A, 1777A, 1778A, 1779A, 1780A, 1781A, 1782A, 1783A, 1784



# PSV voor zevende achtereenvolgende maal uitgeschakeld voor Europacup

Austria/Wien kwam in de kwartfinales dank zij de Hongaarse international Nyilas, die een kwartier voor tijd voor 2-1 zorgde in de strijd tegen Dinamo Berlijn. Scheidsrechter Keizer



## Opstandige dochter

WILLEMSTAD— Een opstandige 21-jarige dochter, is door haar moeder, onder toezicht van de politie uit huis gezet. Tussen moeder en dochter was een woordenwisseling ontstaan en dit liep zo hoog op, dat de moeder de dochter een klap gaf vanwege haar brutaliteit. De dochter pikte dit niet en sloeg de moeder meteen slapper in het gezicht. Dit bevredigde haar kennelijk niet en ging toen ook nog over op vernieling van de voor- en achterraut van de auto van de moeder. Dit alles heeft uiteindelijk tot de uithuiszetting van de opstandige dochter geleid.

## Gasbommen vermist

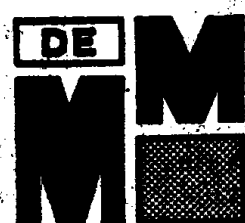
WILLEMSTAD— Bij de SNAV zijn een aantal gasflessen gestolen, met inhoud. De gasflessen zijn bestemd voor kookdoeleinden. De politie heeft een onderzoek ingesteld naar deze diefstal.

Voor

## AL UW MEUBILAIR

voor elk vertrek van Uw huis

slaagt U zeker bij:



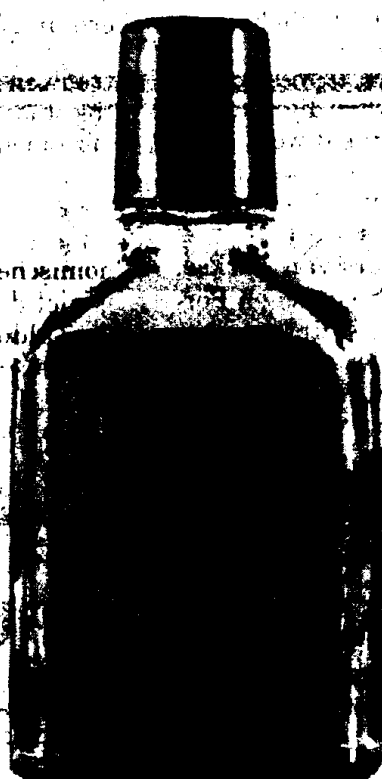
**DEMAAYER**  
MEUBELINDUSTRIE N.V.

Seroe Loraweg 107B - Tel.: 615700-615701-615702

Openingstijden: dagelijks van 8-12—13.30-18 uur  
Zaterdag van 9-13 uur.

**KOOP GOED, KOOP GOEDKOOP.**

“Je hoeft niet op  
Status Aparte uit te  
zijn om van rum  
te genieten.”



Proberen,  
doen ze in de  
politiek ook.

**PAGARA RI  
SINKU TIRU  
DICTO OKE!**

Stof di gas  
CETRON  
Model 12" FI. 24.- pa lona

Stof di gas luho  
MAGIC CHEF. Fa nos  
só tin tur model. CTC,  
kampion di kredito.

Toaster FI. 39.99  
Fan 12" FI. 42.50  
Fan 16" FI. 59.99  
Coffee maker FI. 59.-  
Radio SHARP FI. 15.99  
Radio SHARP 10 londa  
FI. 149.-  
Radio SHARP FI. 19.99

Frishidel  
model KG122 FI. 1499.-

Frishidel  
model KG122 FI. 1499.-

Frishidel  
model KG122 FI. 1499.-

Frishidel  
model KG122 FI. 1499.-

Frishidel  
model KG122 FI. 1499.-

Frishidel  
model KG122 FI. 1499.-



**DUMBO**

**25%  
KADO**

Ter gelegenheid  
van de  
officiële opening  
van

**Winkelcentrum Bloempot**

schenken wij U bij aankopen boven de f.50,- een kadobon ter waarde van 25% van het bestede bedrag.

Deze aanbieding geldt alleen gedurende de koopavond morgen 9 november van 6.30 - 9.00 uur.

Gedurende de maanden november en december elke vrijdagavond - koopavond.

### RESTANTEN- HOEKJE

niet! Het is echt de moeite waard  
even een kijkje te komen nemen.

„Footlights”

Vooruit Labadiera Plaza  
Sta. Rosa  
naar New York Dry Cleaning  
Tel.: 75831

### TE KOOP WOONHUIS

annex  
winkelpand  
gelegen te Arowakenweg  
50, Groot Kwartier.  
Eigendom grond.  
Prijs: f. 80.000,-

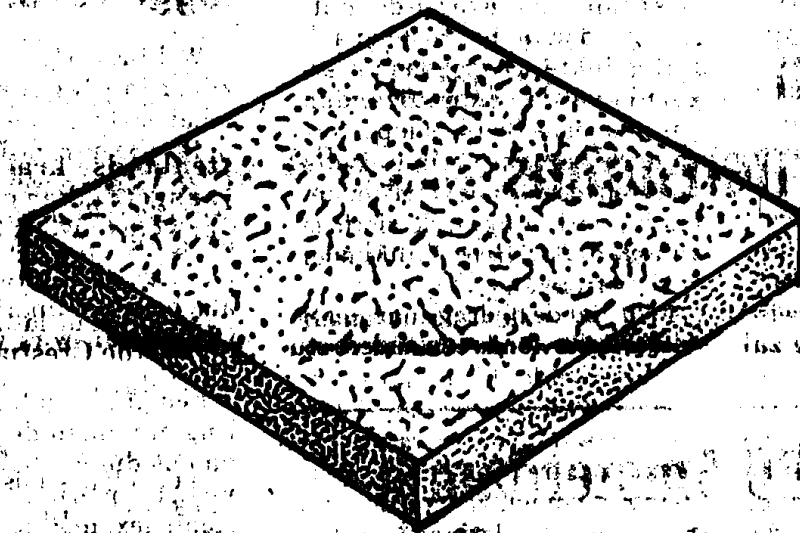
Tel.: 674873-673794

### WAARSCHUWING

De commandant van de  
Marinebasis Parera maakt  
bekend, dat er op 9 novem-  
ber 1984 van 07.00 uur tot  
13.00 uur schietoefening-  
en worden gehouden op  
plantage Wacao.

Maximum verheffing ±  
2500 ft.  
Onveilig zeegebied ± 4000  
mtr. uit de kustlijn.

**EEN TEGEL  
ZET JE MAAR  
EÉN KEER !**



Daarom moet die sterk zijn  
**EN MOOI**  
Bij Latra de exclusive merken:

**Steenbok**

**sphinx**

**MOSA**

**LATRA INC.** Zeelandia Tel: 613333

### hoofd buitendienst

Hij is verantwoordelijk voor het verzorgen van alle  
buitendienstactiviteiten en de marketingactiviteiten.  
Hij geeft zijn leiding aan de buitendienstmedewer-  
kers, coördineert de contacten met de andere afdelingen  
van het bedrijf en traint zijn medewerkers, waar nodig.  
Hij rapporteert rechtstreeks aan de manager.  
Kandidaten voor deze functie dienen ten minste het  
Assumptiediploma te hebben en enige jaren praktijk-  
ervaring in een leidinggevende positie.



**psychologisch adviesbureau**

arandstraat 9, aruba schiedeweg 75b, dusseldorf

## COSTA RICA

23 DECEMBER-  
30 DECEMBER.

VLIEGMA-  
CUNYAN JOSE  
V.V. PER KLM

TRANSPORT  
PORT/HOTEL V.V.

VERBLIJF  
HOTEL  
AMBASSADOR

CITY TOUR

TIPS EN TAXES  
INGEGANGEN

VANAF:

**f. 550,- p.p.**

Kind 2-11 jaar  
f. 216,-

Horevatstraat Tel:

611370/613720

Shel: 4365/4366

Lard: 616811/616812

travel

GTG Showroom

CTC V&D



BONAIRE  
AGENDA

POLITIE: 8000  
BRANDWEER: 8222  
TAXICENTRALE: 8845  
HOSPITAAL: 8900

LANDFILL te Lagoen: maandag t/m vrijdag van 08.00-16.00 uur; zaterdag 08.00-12.00 uur

OPENBARE BIBLIOTHEEK  
(openingsstijden voor het publiek)  
maandag en donderdag van 14.00-18.00 uur; dinsdag en vrijdag van 08.00-12.00 / 14.00-17.00 uur; zaterdag van 10.00-12.00 uur  
(openingsstijden voor lezers)  
woensdag van 14.00-19.00 uur.

POSTSLUITING: maandag t/m vrijdag  
aangelegende stukken 15.45 uur; gewone  
stukken 16.30 uur.

SERVICE CLUBS  
Kiwanis: donderdagavond 19.30 uur - Hotel Bonaire  
Lions: elke tweede vrijdag van de maand - Hotel Bonaire  
Round Table: elke tweede maandag - Buurten Centrum Terra Corra  
Rotary: woensdag 12.00 uur - Hotel Bonaire.

BESTUURSKANTOOR EN BEVOLKING:  
08.00-12.00 / 14.00-15.30 uur loketten geopend.

KERKDIENTEN  
Sint Bernarduskerk Kralendijk:  
dagelijks 18.45 uur; zondag 08.30-19.00 uur.  
Coromotokerk Antriol:  
dagelijks 19.30 uur; zondag 09.00 en 18.00 uur.  
Ludovicuskerk Rincon:  
dagelijks, ook zondag, 19.30 uur.

KLACHTENBEZORGING doorgeven  
aan mevr. A. Wong - Loi-Sing, Noord  
Salinja z/n.

Zakenvaria

DE DIENST L.V.V. Bonaire  
maakt bekend dat zaterdag 10  
november vanaf half tien de die-  
renarts te consulteren is. Dr. De  
Haseth houdt zitting in het ge-  
bouw van de Hygienische Dienst  
en afspraken zijn mogelijk via  
Roswell telefoon 8437.

Abraham wil duidelijkheid  
over Solidariteitsfonds

KRALENDIJK — Algemeen  
adviseur van het BC Jopie Ab-  
raham is naar Curaçao afgereisd  
waar hij een vergadering zal  
hebben met de minister van An-  
tilliaanse Zaken drs Jan de Ko-  
ning. Aanleiding hiertoe is de  
laatste ontwikkeling op Aruba  
waar bekend is geworden dat de  
Lago in het eerste kwartaal van  
het komende jaar de deuren zal  
sluiten. Voor Bonaire kan dit on-  
der andere betekenen, dat de bij-  
drage voor het Solidariteits-  
fonds redelijk op de tocht wordt  
gezet. Afgezien daarvan echter  
is het eveneens duidelijk, dat ook  
Curaçao problemen kent, zowel  
in de off shore sector, de Shell, de  
Dokmaatschappij en de ALM.  
Abraham wil ten enen male  
voorkomen dat het de kleinere  
eilanden en met name Bonaire  
zullen zijn, die de dupe moeten  
worden van de problemen van de  
eilanden die geacht worden een  
groot aandeel te zullen leveren  
in het Solidariteits- fonds.

De besprekingen die tot nog  
toe zijn gevoerd op de RTC zijn  
vrijwel gelijk aan het topperleg  
dat onlangs heeft plaatsgevon-  
den en de onderwerpen waren  
daarbij het Solidariteits- fonds,  
de samenwerkings- banden met  
Aruba en de overige vijf en de  
grensafbakening tussen Aruba  
en de rest van de Antillen. Voor  
Bonaire is uiteraard der zaak het  
Solidariteits- fonds uitermate  
belangrijk en Jopie Abraham be-  
nadrukte nogmaals dat in het vo-  
rige week gehouden topperleg  
de Bonaireaanse delegatie be-  
staande uit Monchin Soliana,

In Hilma Hooker-smokkelzaak  
Voor machinist 3 jaar,  
rest wordt vrijgesproken

KRALENDIJK — De hoofd-  
verdachte in de Hilma Hook-  
er zaak, de Italiaan S.C. werd  
woensdag vrijgesproken we-  
gens gebrek aan voldoende  
bewijsmateriaal. De meeste  
overige verdachten in deze  
marihuana-zaak waar een  
goede samenwerking tussen  
de Bonaireaanse politie en  
douane autoriteiten leidde tot  
een ontdekking van een mil-  
joensmokkel, werden even-  
eens wegens gebrek aan be-  
wijs vrijgesproken. Slechts  
de machinist van de Hilma  
Hooker Juan Rodriguez  
hooorde een gevangenisstraf  
van drie jaar tegen zich eisen.

Op 23 oktober werd de zaak te-  
gen de vijf verdachte opvarenden  
van de Hilma Hooker, die inmid-  
dels ter hoogte van het TWR ra-  
diozendstation op de zeebodem  
rust, behandeld. De verdachten  
werden verdedigd door mr  
Braum Jr. terwijl de op Aruba  
woonachtige Italiaan C. door mr  
Nachtegaal werd verdedigd. De  
behandeling van deze zaak on-  
der rechter mr Nicastia duurde  
ruim 12 uur en de vijf verdachten  
werden aangeklaagd door mr  
Gorsira. Rechter commissaris  
Henk Welvaart las woensdag de  
uitspraak en behalve voor Rodri-  
quez werd er onmiddellijke in-  
vrijheidstelling bevolen voor de  
opvarenden van de Hilma Hook-  
er. Machinist Juan Rodriguez  
werd veroordeeld tot drie jaar,  
maar krijgt aftrek van de tijd die  
hij vanaf 8 juni in voorarrest zat,  
omdat hij daadwerkelijk betrok-  
ken is geweest bij het dichtlassen  
van de bergplaatsen van de pak-  
ken marihuana.

Het Openbaar Ministerie had  
overigens in deze zaak vrij hoge  
straffen gevraagd; zelfs tot acht  
jaar toe en het is zeer wel moge-  
lijk dat mr Gorsira in hoger be-  
roep zal gaan tegen de uitspraak  
van rechter mr Nicastia hoewel  
kennelijk de bewijsgronden dat

de Colombianen bewust bij de  
smokkel betrokken waren,  
moeilijk te leveren is.



Ten aanzien van buitenlandse hulp

PAN: uitlatingen ged Crestian  
doen denken aan Hitler-tijd

KRALENDIJK — In het  
voorlichtings- programma  
van de overheid heeft gede-  
puteerde Franklin Crestian  
uitgebreid gesproken over de  
buitenlandse dienstboden  
die hun verdiende geld naar  
hun geboorteland sturen en  
op die manier in het geheel  
niet meewerken om de econo-  
mie van Bonaire te verbete-  
ren. Ook stelde Crestian dat  
de geringe interesse van de  
Bonaireaanen om huishoude-  
lijk werk te verrichten een  
van de oorzaken was, dat bui-  
tenlandse krachten werden  
aangetrokken om het minder  
gewenste werk te verrichten.

De Partido di Akshon Nobo  
(PAN) zet een aantal vraagtes-  
kens bij de uitlatingen van gede-  
puteerde Crestian. Vooral het  
feit dat de werkzaamheden  
kennelijk niet geliefd zijn, maar  
ook de grootte van het aantal ar-  
beids- plaatsen is voor PAN nog  
steeds een open vraag.  
Woordvoerder Toontje Nicolaas  
stelt bovendien dat het voor de  
bevolking nogal moeilijk is om te  
weten te komen of er mensen  
geïnteresseerd zijn in het werk

van de buitenlandse  
werkkrachten. Ook de betaling  
voor de werkzaamheden zal vol-  
gens PAN wel een rol spelen.

Nicolaas vindt, dat ged  
Franklin Crestian zich eerst op  
de hoogte dient te stellen van de  
antwoorden op een aantal vra-  
gen, alvorens in het wilde weg  
een bepaalde groep te beschuldi-  
gen. Dit was ook een systeem in  
Zuid Afrika aldus Toontje Nico-  
laas, in de tijd dat het daar econo-  
misch nog goed ging.

Geen mens, aldus PAN wenst  
werkzaamheden te verrichten  
die hij minderwaardig vindt of  
die door de overheid weinig ge-  
waarderd werden in de afgelo-  
pen jaren. Als voorbeeld haalt  
PAN de Europese situatie aan,  
waar werknemers van Turkse,  
Marokkaanse, Spaanse en Por-  
tugese nationaliteit kwamen  
werken in Nederland, Duits-  
land, België en Frankrijk. Ophet  
moment van een economische  
crisis echter zijn het de buiten-  
landse werknemers die als  
schuldigen worden gekenschetst  
en zij dienen te verdwijnen. Dat  
is volgens PAN, hetgeen ged  
Crestian wil bereiken. De poli-

lokale bevolking op nijverheids-  
gebied wist te presenteren. Deze  
vijfde handenarbeid- ten-  
toonstelling die het CCB organi-  
seerde bewees weer eens duidelijk  
hoeveel mensen in hun vrije tijd  
creatief bezig zijn. Bij de foto:  
links gedeputeerde Franklin  
Crestian en rechts voorzitter  
Sandra Salomons van het Cultu-  
reel Centrum Bonaire (CCB).

SMITCO  
(SINT MAARTEN INTERNATIONAL  
TRUST COMPANY N.V.)

Ter uitbreiding van onze administratieve / financiële staf  
zoeken wij contact met een

TRUST OFFICER

De kandidaten voor deze functie dienen afgestudeerd jurist  
te zijn met bij voorkeur een specialisatie in het notarieel en/  
of fiscale recht.  
Ervaring in het trustbedrijf alsmede beheersing van de En-  
gelse taal in woord en geschrift is vereist.

ACCOUNTANT MANAGER/  
TRUST OFFICER  
(accountant - SPD)

Minimaal 5 jaar ervaring.  
Arbeidsvoorwaarden en omstandigheden zullen in on-  
derling overleg worden vastgesteld.  
Een psychologisch onderzoek kan deel uitmaken van de  
selectieprocedure.

Belangstellenden worden verzocht hun in de Engelse  
taal opgestelde sollicitatie te zenden aan:

SMITCO  
(SINT MAARTEN INTERNATIONAL  
TRUST COMPANY N.V.)  
t.a.v. Mr. J.H.G. Pfennings  
P.O. Box 245  
Phillipsburg, St. Maarten  
Nederlandse Antillen.

» stockmarket «  
NEWS

NEW YORK PRECIOUS METALS			
Gold	349,00	Platinum	332,00
Silver	7,75	Palladium	146,00
AMSTERDAM TODAY NOVEMBER 8			
Akzo NV	99,10	Oce v Grin	266,50
Elsevier	114,00	Ommeren	27,70
Fokker	69,70	Pakhoed	60,20
Heineken	141,70	Phillips	55,40
Hoogovens	64,40	Robeco	67,60
KLM	41,20	Rollinco	63,50
Naarden	45,20	Royal Dutch	171,80
Nat Ned	241,80	Tele Graf	241,00
Nedlloyd	150,00	Unilever	302,50
Ennia	134,50	Gist Broc	162,00
NEW YORK STOCK EXCHANGE			
Apache	11 3/8 + 1	IBM	125 3/4 - 1 3/4
Asa Ltd	59 5/8 + 1/2	ITT	28 1/4 - 1/8
Atl.Richfield	46 5/8 - 3/8	McDonalds	53 3/8 - 1/4
Beatrice Fds	30 1/8 + 1/4	MACOM	18 1/8 - 1/8
Burroughs	56 1/8 - 7/8	Mat'l Presto	24 1/8 - 1/8
Citicorp	35 7/8 - 3/4	NC2	26 3/8 - 1/4
Coca Cola	64 5/8 - 5/8	Pepsico	45 + 3/4
Dayton Hudson	35 3/8 - 1/8	Seagram	38 - 1/4
Disney	57 1/8 + 1/8	Sears	32 3/4 - 1/4
Dome Mines	9 7/8 + 1/8	Texas Instr.	124 1/4 - 1 1/4
Dupont	48 3/4 + 1/8	Texaco	34 7/8 - 1/8
East Kodak	72 3/4 - 3/8	United Airl.	42 3/8 - 7/8
Ford	47 3/8 - 5/8	Union Pac.	40 - 1/4
Fluor	16 1/4 - 1/8	US Steel	26 - 3/8
Gen.El.	57 3/4 - 3/4	West.El.	27 - 1/2
Genl.Motors	80 5/8 - 7/8	Xerox	37 - 1/2
Homestake M.	26 1/4 - 1/4	Zenith	22 1/2 - 3/4
INTERIM AVERAGES			
Industrials	1233,22 - 10,93	HIGH	1244,04
Transportation	537,37 - 2,79	LOW	1227,58
Utilities	146,18 - 0,21		535,65
65 Stocks	488,44 - 3,32		145,52
			486,60
OTHER INDEXES			
Nyse Composite	97,46 - 0,66	MARKET VOLUME/BREADTH	
Nyse Financial	97,32 - 0,31	Nyse Volume	111,827,800
S-P Composite	169,17 - 1,24	Comp. Volume	134,016,290
		Stocks Up 626	Down 974

MANUFACTURERS HANOVER (MHC) SEES LOWER RATES  
Tokyo, Nov 8 - Manufacturers Hanover Trust Co chairman John  
McGillucuddy said he is reasonably optimistic that U.S.  
interest rates will ease a further 0.5 to 0.75 pct in the  
short term. However, he told a press conference President  
Reagan must reduce the impact of the U.S. budget on money  
markets in order to lower expectations of high interest  
rates. He said manufacturers Hanover wants to join the  
Japanese Trust Fund Management market, now dominated by  
seven Japanese Trust Banks, one City Bank and several  
insurance companies, but has not decided on how to enter  
the field.

U.S. CREDIT MARKET OUTLOOK - ADD PERIOD  
New York, Nov 8 - The Federal Reserve is expected to have a  
large add requirement for seasonal reasons during the  
statement period beginning today, but analysts are also  
willing to read policy implications in their actions.  
Yesterday the fed added permanent reserves by offering to  
buy all maturities of bills. "The fed has to add about  
three billion dlrs on a daily average during this statement  
period. The fact that they added permanent reserves so  
early in the statement period was constructive," Maria  
Ramirez of Drexel Burnham Lambert Inc. said.  
REUTER.



MADURO & CURRIEL'S BANK N.V.  
INVESTMENT DEPARTMENT  
For further information call  
Aad van der Pol tel. 61.2511 / 61.2991

Koersen Centrale Bank

NOTERINGEN CENTRALE BANK VAN DE NEDERLANDSE  
ANTILLEN GELDIG OP DONDERDAG 8 NOVEMBER 1984  
EN TOT NADER ORDER:

US DOLLAR	1.77	1.79	1.81
CAN DOLLAR	1.34	1.36	1.38
PND STERLING	2.205	2.26	2.32
NED GLD	53.23	53.95	54.75
BOLIVAR	—	—	—
ZW FRANS	73.44	74.16	74.96
FR FRANS	18.52	19.62	20.32
DUITSE MARK	60.17	60.89	61.69
SUR GLD	—	100.07	102.59
IT URE	0.65	0.05	1.01

KOERSEN VAN DE OBLIGATIELENINGEN VAN DE NEDER-  
LANDSE ANTILLEN UITGEVEGEN DOOR HET DEPARTE-  
MENT VAN FINANCIEN EN GELDIG VANAF HEDEN 8 NO-  
VEMBER 1984 EN TOT NADER ORDER.

9.75 %	OBUGATIELENINGEN PER 85/89	98.55
13 %	OBUGATIELENINGEN PER 86/90	109.21
12.5 %	OBUGATIELENINGEN PER 1986	104.50
12 %	OBUGATIELENINGEN PER 88/92	107.84
10.5 %	OBUGATIELENINGEN PER 1988	100.79

HET EFFECTIEVE RENDEMENT OP ALLE OBLIGATIELE-  
NINGEN BEDRAAGT 10.28%.  
DE AANKOOP VAN OBLIGATIELENINGEN KAN GESCHIE-  
DEN BIJ HET LOKALE BANKWEZEN.

In verband met indexeringskwestie

BC ontkent gebrek aan  
belangstelling voor STGB

KRALENDIJK — De vak-  
bond STGB die de werkne-  
mers bij de overheid verte-  
genwoordigt heeft het BC  
kenbaar gemaakt, dat men  
wel bereid was om met de vak-  
bond aan tafel te gaan op 28  
mei van dit jaar om te praten  
over de indexering, maar dat  
deze vergadering tot op he-  
den nog geen enkel positief  
gevolg heeft gehad voor de  
overheids- werknemers.

In een vorige week verzonden  
brief attendeert de vakbond  
STGB erop, dat het BC wel ak-  
koord ging met de voorgestelde  
garantie van de STGB en ook in-  
derdaad bereid was bij de  
Centrale regering een verzoek in  
te dienen voor deze extra  
Landsbijdrage. Inmiddels was  
wel gebleken, dat daarop niet  
voldoende antwoord was geko-  
men en in een tweede akkoord  
tussen STGB en het BC werd  
overeengekomen dat op 17 juli  
van dit jaar een telex- boodschap  
gezonden zou worden aan de  
Centrale regering waarin nog-  
maals om de 60.000 gulden  
indexering werd verzocht. Het  
verzoek voor de extra landsbij-  
drage is tot op heden niet gehono-  
reerd en volgens de STGB heeft  
het BC noch de STGB tot op de  
dag van vandaag enig antwoord  
mogen ontvangen.

De STGB merkt in de brief aan  
het BC op, dat er blijkbaar we-  
nig belangstelling bij het college  
is om aan deze zaak aandacht te  
blijven besteden.

Het BC ontkent deze aantij-  
ging van de STGB volledig en het  
BC is dan ook van plan om op het-  
zelfde moment dat de extra  
landsbijdrage binnen is het geld  
dort te spelen aan de betreffende  
werknemers. Het BC heeft reeds  
de Centrale regering attent ge-  
maakt op de situatie en het on-  
derwerp zelfs nog een keer extra

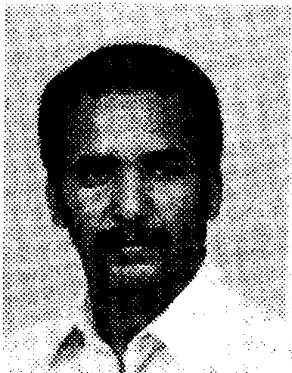
aangekaart zonder dat er overi-  
gens enige reactie te bespeuren  
was. Het BC accepteert dan ook  
niet de onjuiste opmerkingen  
van de STGB die bovendien geen  
enkele grond hebben. Wil de goe-  
de relatie en verstandhouding  
tussen BC en de vakbond STGB  
in de toekomst optimaal blijven,  
aldus het BC dan verwacht men  
wel dat verdere onjuiste infor-  
maties achterwege zullen  
blijven.

GRADISIMENTS I INVITASHON

Mama, rumannan i tur demas fa-  
mia di e defuntu:

EDUARDO E.  
de CASTRO

ta sumamente agradisi na tur  
amigun i konosinan pa e  
atenshon demonstrá na ora di  
morto i entieru di e defuntu.



Boso atenshon tabata un gran konsuelo. Alaves nos  
kier a partisipa ku lo tin 3 Santu Sakrifisio di misa  
kuminsando awe djaron 7, djabièrñe 9 i diasabra 10  
di novèmber pa 7'or di anochi na Misa di Steenrijk. Por  
fabor asepta esaki komo un invitashon espeshal.

EMMA WOLTER - LACLE

Boso atenshon tabata un gran konsuelo na.

Aruba, 8 di novèmber 1984.


Protestantse  
kerkdiensten

KRALENDIJK — De  
kerkdiensten van de Iglesia Pro-  
testant Uni (Protestantse Ge-  
meente van Bonaire) zijn op 11  
november om 10.00 uur 's mor-  
gens in de kerk van Kralendijk  
terwijl om 8.00 uur 's morgens  
een dienst gehouden wordt in de  
kerk van Rincon. Voor zondag 18  
november zijn dat dezelfde tijden  
en op dezelfde plaatsen. Op 25  
november is er een gezamenlijke  
kerkdienst om 9.30 uur en dit is  
een Heilig Avondmaaldienst  
van de Protestantse ge-  
meenschap.

Op de eerste Adventszondag  
wordt de morgendienst op Rin-  
con om 8.00 uur en in Kralendijk  
om 10 uur gehouden. De tweede  
Adventszondag op 9 december is  
weer een gezamenlijke dienst,  
maar nu in de kerk van Rincon.  
Predikant is ds G.V. Mercera.



**DANIELLE'S**  
Fast Food  
931 111  
Waar u gezellig kunt genieten van vele soorten heerlijke cre-  
ams en -smakelijke.  
"INDONESIAN STYLE"  
nagels zoals o.a. safe's, spiced ch. legs, spiced steak etc. Nu  
ook chicken nuggets verkrijgbaar.  
A.s. zaterdag en zondag vanaf 12 uur  
**NASI RAMES**  
ROTI... a.s. vrijdag, zaterdag en zondag, zolang de voorraad strekt.  
SBN Doornikweg 37 - tel. 75270 bij INI DIA.

**JEFF'S**  
Ice Cream  
Restaurant  
take out  


# HENDERSON

RIO CANARIO

A.s. zaterdag

## BRADERIE


met div. stands, o.a.:

**Amstel, Coke.**  
**B.B.Q. + Handcrafts**

Voorstelling:

**Poppenkast Voorstelling**  
**van "Ronse Bons"**  
**om 11 uur en 3.00 uur**





**EILANDGEBIED CURACAO**

De Dienst SEMAKO helpt mee bij het zoeken naar geschikte woonruimte (3-slaapkamer woning) voor één van zijn medewerkers per omstreeks 1 februari 1985. Aanbiedingen terzake kunnen telefonisch worden opgegeven bij de Afd. P.Z. (de heer Roosburg) telefoon 77194 - 77205 toest. 21.

Afd. P.R. *Het Hoofd van Dienst, Ing. C.B. Lucacius.*



*Sindikato di Trahadó den Enseñansa na Korsou*

**De S.O.C. - Sitek**

herinnert hierbij al haar leden aan de

**"REFLECTION PARTY"**  
**VRIJDAG 9 NOVEMBER A.S. 9 P.M.**

Zij die nog niet in het bezit zijn van een karnet, kunnen kon-  
takt opnemen met de secretaresse van de SITEK om dit  
alsnog te regelen.  
Entree alleen op vertoon van karnet.

**De Voorzitter.**




Op veler verzoek "Ku amor pa bo"!!!

**INGRID SANCHEZ**  
Zaterdag 10 november 1984

**Holiday Beach HOTEL CASINO** **Curacao in the Caribbean**

**FRESHWATER (Rudy Emerenciana)** **BALLET KONTEMPORANEO DI KORSOU** **MARIACHI FORTUNA**

**DIABLO ROOM**  
9.00 p.m. - 3.00 a.m.  
Showtime: 9.00 p.m.

Dansmuziek: \* Viana Brothers \* The Solution f. 30,-  
Kaarten verkrijgbaar bij Drugstore Holiday Beach.



**Caredna I.T.S.**  
Industriegebouw Gaito West - Cur. Ned. Antillen  
Tel.: 76156 - 70141 - Telex 3493 Carfa N.A.

\* Freight Consolidators  
\* Freight Service Network throughout the world

# GANADONAN KAMPAÑA

## Bio-tex

GANADONAN DI LUNA DI OKTOBER:

Geraldine Marcelina	Rooi Santu 677	Fl. 100,-
Blanca Cannister	Montagne Abou 180	Fl. 100,-
Edlin Lourens	Jandoret 76	Fl. 100,-
Martelange Alvarez	Jan Noorduyweg 10	Fl. 100,-
Anna Schoop-Curiel	Gonaveweg 47	Fl. 100,-

H. Gunter	Piscaderaweg 1	Fl. 50,-
D. Kalvino	Kleermakersweg 36	Fl. 50,-
E. Sluis	Steenkoraal 88	Fl. 50,-
Roxanne Koenraad	Kaya Bogota 21	Fl. 50,-
E. Solingen	van Galenlaan 6	Fl. 50,-
Nora Cuales	Kaya Galena	Fl. 50,-
T. Baank	Dividiviweg 21	Fl. 50,-
E.M.H. Coward	Rooi Catootjeweg 9	Fl. 50,-
M. Jansen	Kaya Boko 2	Fl. 50,-
A. Bruysters	Caicosweg 16	Fl. 50,-

E GANADONAN POR PASA REKLAMA NAN PREMIONAN NA:

**Jan Bodegom & co. n.v.**  
MAJOORSWEG 2-12 TEL: 43240

**UNIVERSITEIT VAN DE NEDERLANDSE ANTILLEN**  
**Faculteit der Technische Wetenschappen**

De Faculteit der Technische Wetenschappen van de Uni-  
versiteit van de Nederlandse Antillen leidt op tot de graad  
van Bachelor in de Technische Wetenschappen.  
Zij vraagt voor de afdeling Werktuigbouwkunde

**EEN DOCENT**  
**MATERIAALKUNDE (ir., M.Sc.)**

De gedachten gaan uit naar een werktuigbouwkundig of  
metaalkundig ingenieur met ruime ervaring op het gebied  
van de produktietechniek en/of materiaalkunde.  
De voorkeur gaat uit naar Antillianen.  
Het zal zijn taak zijn het onderwijs (B.Sc. niveau) op de bo-  
vengenoemde vakgebieden te verzorgen.  
Ter ondersteuning hiervan zijn een produktietechnisch la-  
boratorium en een materiaal onderzoek laboratorium be-  
schikbaar.  
Daarnaast zal hij zich bezig houden met toegepast onder-  
zoek ten dienst van de Antilliaanse gemeenschap.  
Bereidheid om bestuurlijke functies voor de Technische Fa-  
culteit te vervullen moet aanwezig zijn.  
Nadere informatie over de functie-inhoud kan verkregen  
worden bij: ir. S. Wout, coördinator van de afdeling  
Werktuigbouwkunde, telefoon 84422, toestel 119.  
Schriftelijke sollicitaties vergezeld van een curriculum vitae  
binnen 14 dagen na verschijnen van deze advertentie te  
zenden aan:  
UNIVERSITEIT VAN DE NEDERLANDSE ANTILLEN  
t.a.v. de Dekaan Faculteit der Technische Wetenschap-  
pen, E.E. Guillermo, M.Sc., Jan Noorduyweg 111, Cura-  
çao N.A.

**Shopping in Miami?**

**WE CAN GET IT FOR YOU WHOLESALE.**

**Just check into the Best Western Miami Airport Inn... we'll do the rest.**

Just imagine! Your personal chauffeur will call for you at the hotel and take you to some very special wholesale houses normally reserved for dealers. No matter what you're buying; clothing, electronic equipment, household goods, leather goods or furniture, you'll enjoy savings of up to 50% and more.

**\$39.00** **BREAKFAST INCLUDED**  
daily, per person, double occupancy.  
\$29. daily, per person, triple occupancy  
Single rate: \$68. daily. Children same as adult rate.

**Best Western miami AIRPORT inn**  
1550 N.W. LeJeune Road, Miami, FL 33159 Phone (305) 871-2345

Free transportation to and from the airport, Free tennis and during your stay a Free Guest Key to...

**SEE YOUR TRAVEL AGENT**

**THE PLAYBOY CLUB MIAMI**


# Mata di Placa Money Tree Geldboom

## Ta yegando! Is coming! Komt eraan!

Morgenavond kunt U persoonlijk onze geldboom bekijken tij-  
dens de KOOPAVOND van 6.30 - 9.00.  
Bloempot Winkelcentrum - Toko Zuikertuintje.

**B&W** Close your eyes and listen  
Then you'll see **B&W**

The world's 12 great classical record companies\* have this in common.



They all monitor the fidelity of what they record on B&W speakers.

**JOHN SALES & SERVICE**  
Roedeweg 48-Otrobanda  
tel. 623915-623914

**CURACAO GINZA**  
F.D.Rooseveltweg 423  
tel. 80431

**CARIBBEAN AUDIO SUP.**  
Gomezplein 3-Punda  
tel. 612125-614136

**DE KOOPERATIEVE SPAAR- EN KREDIET VERENIGING**  
**AMBTENAREN CREDIET UNION**

Scharlooweg 55  
Tel.: 613699/613685

**KONVOKASHON PA REUNION GENERAL**  
**EKS ARTIKULO 31 DI ESTATUTONAN**

**REUNION GENERAL DI A.C.U. RIBA AÑA 1983.**

Fecha : 18 novèmber 1984  
Lugá : Fekoskan, Curaçaostraat 50.  
Ora : 9.30'or a.m.

**AGENDA**

1. Apertura 9.30'or a.m.
2. Determinashon di quorum
3. Apertura 2° reunion eks art. 36 pa 10.00'or a.m.
4. Notulo di reunion ekstra ordinario di 17 yuli 1983
5. Relato anual di 1983
  - a. Direktiva
  - b. Komishon di Kredito
  - c. Komishon di Supervishon
  - d. Fundashon Aseguro A.C.U.
6. Elekshon di miembronan nobo pa Direktiva, Kom. di Kredito i Kom. di Supervishon
7. Pausa.
8. Resultado di elekshon i instalashon di Direktiva i Komishon-  
nan Statutario
9. Turno liber
10. Klousura.

**Direktiva di A.C.U.**